LIVARNO



LED FLOOR LAMP / LED-STEHLEUCHTE / LAMPADAIRE À LED

(GB) (IE) (NI) (MT)
LED FLOOR LAMP
Assembly, operating and safety instructions

(FR) (BE) (CH)
LAMPADAIRE À LED
Instructions de montage, d'utilisation et consignes de sécurité

(IT) (CH) (MT)
PIANTANA A LED
Istruzioni di montaggio, d'uso e di sicurezza

(PT)
CANDEEIRO DE PÉ LED
Instruções de montagem, utilização e segurança

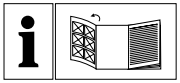
(DE) (AT) (BE) (CH)
LED-STEHLEUCHTE
Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise

(NL) (BE)
STAANDE LED-LAMP
Montage-, bedienings- en veiligheidsinstructies

(ES)
LÁMPARA LED DE PIE
Instrucciones de montaje, de uso y de seguridad

IAN 523763_2601

(DE) (AT) (CH) (FR) (ES) (IT) (MT)
(PT) (GB) (IE) (NI) (BE) (NL)



(GB) (IE) (NI) (MT) Before reading, unfold the page with the illustrations and then familiarise yourself with all functions of the device.

(DE) (AT) (BE) (CH) Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

(FR) (BE) (CH) Dépliez les pages d'illustrations avant la lecture puis familiarisez-vous avec toutes les fonctionnalités de l'appareil.

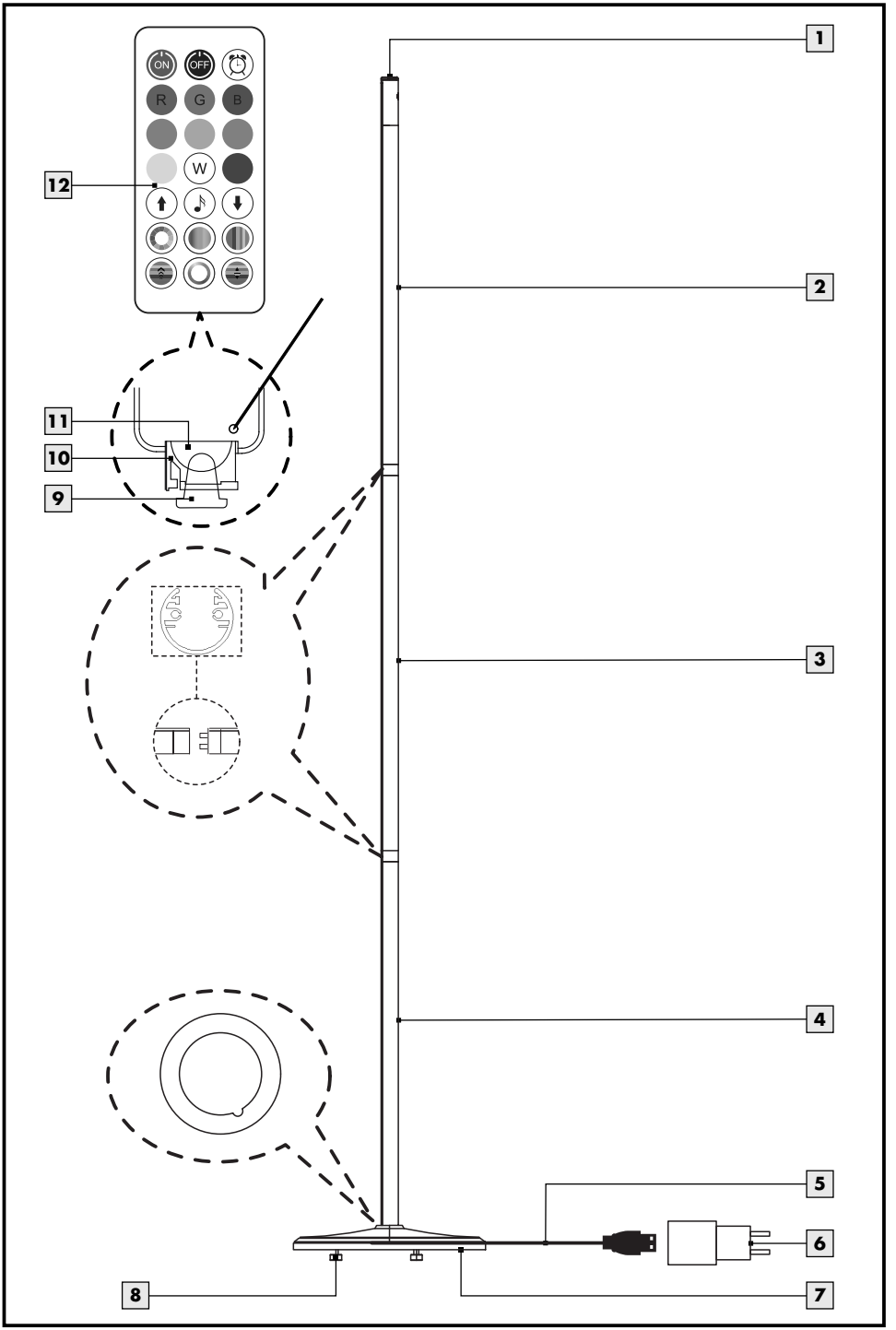
(NL) (BE) Vouw alvorens te lezen de bladzijde met de afbeeldingen open en raak vertrouwd met alle functies van het toestel.

(IT) (CH) (MT) Prima della lettura, aprire la pagina con le figure e quindi familiarizzare con tutte le funzioni del dispositivo.

(ES) Antes de empezar a leer despliegue la página con las ilustraciones y familiarícese a continuación con todas las funciones.

(PT) Antes de ler, desdobre a página com as ilustrações e depois familiarize-se com todas as funções do dispositivo.

GB / IE / NI / MT	Assembly, operating and safety instructions	Page	4
DE / AT / BE / CH	Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	11
FR / BE / CH	Instructions de montage, d'utilisation et consignes de sécurité	Page	19
NL / BE	Montage-, bedienings- en veiligheidsinstructies	Pagina	27
IT / CH / MT	Istruzioni di montaggio, d'uso e di sicurezza	Pagina	34
ES	Instrucciones de montaje, de uso y de seguridad	Página	41
PT	Instruções de montagem, utilização e segurança	Página	48


ON
OFF
R
G
B
W
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12

Explanation of the pictograms used ... Page 5

Introduction ... Page 6

Intended use ... Page 6
Scope of delivery ... Page 6
Parts description ... Page 6
Technical data ... Page 6

Safety ... Page 7

Safety notes ... Page 7

Start-up ... Page 8

Inserting/replacing the batteries ... Page 8
Mounting the lamp ... Page 8
Switching on/switching off the light fixture ... Page 9
Operating the lamp with the remote control ... Page 9

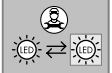
Maintenance and cleaning ... Page 9

Disposal ... Page 9

Warranty and service ... Page 9

Warranty ... Page 9
Service address ... Page 10
Declaration of conformity ... Page 10
Manufacturer / Battery importer ... Page 10
Battery manufacturer ... Page 10

Explanation of the pictograms used

	Read the instructions!		Not suited for use with external dimmers or electronic switches.
	This lamp is exclusively designed for use in dry indoor rooms.	**IP20**	The luminaire has protection class "IP20" and is intended exclusively for indoor use in private households. No protection against the ingress of water.
	Proper handling		Safety notes Instructions
A	Ampere	**mA**	Milliampere
	AC voltage (power and voltage type)	**Hz**	Hertz (frequency)
	DC voltage (power and voltage type)	**W**	Watt (active power)
	Colour rendering index		Lumen
	Colour temperature in Kelvin	**SELV**	Extra-low voltage
	Protection class II		The RGB LEDs are a form of decorative illumination. Do not use the RGB LEDs to illuminate a room or as a night light.
	Wear safety gloves!		Observe warning notices and safety instructions!
	Risk of electric shock! Danger of death!		Risk of death and accidents for toddlers and children!
	Store away from children.		WARNING: Contains coin batteries. Hazardous if swallowed - see instructions.
	To avoid hazards, a damaged illuminant of this product may only be replaced by the manufacturer, its service representative or a comparable specialist.		The operating equipment is interchangeable.
	Environmental damage due to incorrect disposal of batteries!		USB connection
	Dispose of the packaging and device in an environmentally friendly manner!		Polyethylene terephthalate
	Polyethylene (low density)		Corrugated cardboard

21 PAP AZUL	Cardboard	22 PAP AZUL	Paper
	Polarity of the connection	V	Volt
tc	Reference temperature on housing	tc•	Measuring point for the housing temperature
ta	highest design temperature/ambient temperature		Protection class II
	Short-circuit-proof safety transformer		Independent controller
	The lamp is only to be operated with the mains adapter „XY10SX-050200VH-EW" supplied.		

LED Floor Lamp

Introduction

Please be sure to carefully read the complete operating instructions. Fold out the page with the illustrations. These instructions are part of the product and contain important information on setup and handling. Always follow all safety instructions. Before using this product for the first time verify the correct voltage and that all parts are properly installed. Should you have any questions or you are unsure about operating the product, please contact the dealer or service centre. Please keep these instructions in a safe place and pass them on third parties as applicable.

Intended use

This light is only suitable for indoor use in dry and closed rooms. This product is intended for use in private households only. This product is intended for normal operation.

The RGB LEDs are a form of decorative illumination. Do not use the RGB LEDs to illuminate a room or as a night light.

Scope of delivery

Check immediately after unpacking that the parts are complete and that the product is in proper condition.

1 LED Floor Lamp, Model: 14181605L / 14181606L
1 Luminaire base
1 USB mains adapter
3 Feet
1 Remote control incl. battery (lithium)
1 Assembly instructions and user manual

Parts description

1 Touch button
2 Upper support tube
3 Centre support tube
4 Lower support tube
5 USB connection cable
6 USB mains adapter
7 Luminaire base
8 Feet
9 Insulating strips
10 Battery compartment
11 Battery
12 Remote control

Technical data

Lamp:

Model no.:	14181605L / 14181606L
Operating voltage:	230-240 V~, 50 Hz
Rated power:	max. 14 W
Protection class:	II / ⧈
IP rating:	IP20

Mains adapter:

Model no.:	XY10SX-050200VH-EW
Input power:	220–240 V~, 50/60 Hz, max. 0.2A
Output power:	USB SELV 5V ⎓, 2A, 10W
Protection class:	II/⧈
IP rating:	IP20

LED module:

Rated power:	max. 9 W

Remote control:

Type:	1 x CR2025
Ingredient:	Lithium manganese dioxide
Rated voltage:	3 V
Nominal capacity:	160 mAh
Production date:	04.2026

This product contains illuminants of energy efficiency category "F".

Safety

Safety notes

Damage due to failure to comply with these operating instructions will invalidate the guarantee! We assume no liability for consequential damage! We assume no liability for material damage or personal injury due to improper handling or failure to comply with the safety instructions!

- 

  ⚠ WARNING! RISK OF FATAL INJURY AND ACCIDENT HAZARD FOR TODDLERS AND SMALL CHILDREN!

  Never leave children unsupervised with the packaging materials. The packaging material poses a suffocation hazard. Children frequently underestimate the dangers. Please always keep the product out of the reach of children.
- This device may be used by children aged 8 years and up, as well as by persons with reduced physical, sensory or mental capacities, or lacking experience and / or knowledge, so long as they are supervised or instructed in the safe use of the device and understand the associated risks. Do not allow children to play with the device. Cleaning and user maintenance must not be performed by children without supervision.

⚠ RISK OF INJURY!

- Do not leave the lamp or the packaging material lying around. Plastic foils, bags, parts, etc. can become dangerous toys in the hands of children.

Avoid the risk of fatal injury from electric shock

- Before each use, check the lamp and the mains connection cable for any damage. Never use your lamp if you notice any damage.
- A damaged mains cable indicates a life-threatening danger due to electric shock. In the event of damage, repairs or other problems with the light please contact the service centre or a qualified electrician.
- It is essential to avoid contact of the mains voltage cables and contacts with water or other liquids.
- Never open any of the components of the electrical equipment or insert any objects into the same components. This will pose a risk of fatal injury from electric shock.
- Only use a USB mains adapter whose technical specifications match those of the product.
- Never touch the USB mains adapter with wet hands.
- Never pull the USB mains adapter out of the socket by the USB connection cable, always touch the USB mains adapter.
- Always disconnect the mains plug from the socket before assembly, disassembly or cleaning.
- Do not bend the USB connection cable or place it over sharp edges.
- Only use the individual parts supplied, otherwise all warranty claims will be invalidated.
- To avoid hazards, a damaged external flexible cable of this lamp may only be replaced by the manufacturer, their service representative or a comparable specialist.
- When you are not using the product, cleaning it or if a malfunction occurs, always switch off the product and unplug the USB power adapter from the wall socket.
- To avoid hazards, a damaged illuminant of this product may only be replaced by the manufacturer, its service representative or a comparable specialist.

Prevent fire and injury hazards

- 

  Not suitable for external dimmers or electronic switches.
- Some people may experience epileptic seizures or loss of consciousness if they are exposed to certain flashing lights or light effects. Consult a doctor immediately if you experience epileptic symptoms.
- Do not look into the illuminant at a close distance during operation.
- Do not look at the LED with an optical instrument (e.g. magnifying glass).
- Do not cover the lamp or the mains adapter with cloths, curtains or other objects and keep it away from other easily flammable materials. Ensure sufficient air circulation and space around the lamp. Excess heat build-up can cause a fire.
- Do not operate the product near any heat sources such as radiators or other appliances that emit heat!
- Do not throw the product into fire or expose it to high temperatures.
- Lay the USB connection cable so that it does not become a tripping hazard.

Safe working

- Place the lamp so that it is protected from dirt and excessive heat.
- Always be attentive! Always pay attention to what you are doing and always use common sense. Do not use the lamp under any circumstances if you are not concentrated or feel unwell.
- Before use, familiarise yourself with all the instructions and illustrations in this manual and with the product itself.

Safety instructions for batteries/ rechargeable batteries

⚠ CAUTION! CHOKING HAZARD!

The product contains a coin cell that can be swallowed!

- **⚠ WARNING! KEEP BATTERIES OUT OF THE REACH OF CHILDREN!**
  Ingestion may cause chemical burns, perforation of soft tissue and death. Severe burns may occur within 2 hours after ingestion. Seek medical attention immediately.
- Dispose of used batteries / rechargeable batteries immediately. Keep new and used batteries / rechargeable batteries away from children. If you believe that batteries / rechargeable batteries have been swallowed or are in your body, consult a doctor immediately.
- Always completely secure the battery compartment. If the battery compartment does not close securely, stop using the product, remove the batteries, and keep them away from children.
- **RISK OF EXPLOSION!** Never recharge disposable batteries. Do not short-circuit batteries/ rechargeable batteries and do not open them. The batteries might overheat, burn or burst.
- Never throw batteries/rechargeable batteries into fire or water.
- Do not subject batteries to mechanical stress.
- Only use batteries in accordance with the specifications in the "Technical data" chapter. Using the wrong batteries can lead to a fire or explosion.

Risk of leakage of batteries/rechargeable batteries

- Avoid extreme conditions and temperatures that may affect the batteries/rechargeable batteries; do not put them on heaters or subject them to direct sunlight.
- If batteries/rechargeable batteries have leaked, avoid contact of the battery acid with the skin, eyes and mucous membranes! Rinse the affected region immediately with clear water and contact a physician!
- **WEAR PROTECTIVE GLOVES!**
  Leaking or damaged batteries/rechargeable batteries can cause caustic burns if they come into contact with the skin. Wear suitable protective gloves.

Risk of damage to the product

- Only use the stated type of batteries/rechargeable batteries!
- Insert the batteries/rechargeable batteries in the product and make sure the polarity (+) and (-) is correct.
- Clean the contacts of batteries/rechargeable batteries and those in the battery compartment with a dry, lint-free cloth or cotton swab before inserting them.
- Immediately remove spent batteries/rechargeable batteries from the product.

Start-up

Inserting/replacing the batteries

Note: Pull the insulating strip **(9)** out of the battery compartment **(10)** before first use.

If the range of the remote control **(12)** decreases, you must replace the battery **(11)**.

- □ Unlock the battery compartment **(10)** using a pointed object.
- □ Press the release lever inwards and pull out the battery compartment **(10)**.
- □ If necessary, remove the used battery **(11)**.
- □ Insert a new battery **(11)** into the battery compartment **(10)**. Only use batteries **(11)** as described in the "Technical data" chapter.
  Note: Make sure that the polarity is correct. This is displayed on the remote control **(12)**.
- □ Slide the battery compartment **(10)** back into the remote control **(12)**.

Mounting the lamp

Note: Use a USB mains adapter (included in the package) that supplies safety extra-low voltage (SELV) and meets the EN 62368 safety standard.

- Only use a USB mains adapter whose technical specifications match those of the product.
- □ Remove all packaging material and protective films from the lamp.
- □ Screw the feet **(8)** under the lamp base **(7)** .
- □ Insert the lower standpipe **(4)** into the luminaire base **(7)** . Ensure that the notches in the luminaire base are positioned correctly **(7)** .
- □ Then place the centre standpipe **(3)** on the lower standpipe **(4)** .
  Make sure that the support tubes are connected correctly.
- □ Finally, place the upper standpipe **(2)** on the centre standpipe **(3)** .
  Make sure that the support tubes are connected correctly.
- □ Insert the USB plug of the USB connection cable **(5)** into the USB mains adapter **(6)** or into a suitable USB socket (only use a USB socket whose technical data matches that of the product), or similar.

- When using the USB mains adapter **(6)** : Then plug it into a properly installed socket.

Your lamp is now ready to use.

Switching on/switching off the light fixture

Switch the light on or off using the touch button **(1)** .

Note: The light has a memory function, it saves the last selected function. When it is switched on again, the light is switched on to the last selected function.

Operating the lamp with the remote control

Please note: The transmitter for the remote control **(12)** is located on the reverse side of the battery compartment **(10)**. Make sure that there are no obstacles between the transmitter and the receiver.

The following functions are available:



Switch on the light (**Note:** the light has a memory function, the last selected function is switched on when it is switched on again).



Switch off the light


Timer approx. 30 or 60 minutes - Click once to activate the timer for approx. 30 minutes. Click twice to activate the timer for approx. 60 minutes. The light flashes briefly three times at 30 minutes and four times at 60 minutes.



Light is switched on in the selected colour



Warm white light


Increase brightness - click several times


Decrease brightness - click several times


Music programme - light is activated by sounds


Smooth change with continuous colour gradient


Smooth change with interrupted colour gradient


Smooth change with continuous multicolour (even distribution of colours)


Individual colours run from bottom to top (6 colours)


Slow single colour change of the entire light (6 colours)


Individual colours run from the middle to the top and bottom (6 colours)

Maintenance and cleaning

⚠ WARNING! DANGER TO LIFE DUE TO ELECTRIC SHOCK!

Disconnect the lamp from the mains before carrying out any work. To do this, disconnect the USB connection cable from the USB charging socket.

- Do not use solvents, benzene or similar substances. They could damage the light.
- Only use a dry, lint-free cloth for cleaning.

Disposal



Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning: 1–7: plastics / 20–22: paper and fibreboard / 80–98: composite materials.


To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.

Defective or used batteries must be recycled in accordance with Regulation (EU) 2023/1542. Return batteries and/or the device to the collection points provided.

Environmental damage due to incorrect disposal of batteries/rechargeable batteries!


Batteries must not be disposed of in the household waste. They might contain toxic heavy metals and must be treated as toxic waste. The chemical symbols of the heavy metals are: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead. Return spent batteries to a municipal collection point.

Warranty and service

Warranty

You receive a 36 month warranty on this product, valid from the date of purchase. The appliance has been carefully produced under strict quality control. Within the warranty period we shall rectify without charge all material and manufacturing defects. In the event that a defect arises during the warranty period, please send the device to the listed service centre address, quoting the following model number: 14181605L / 14181606L.

Wear parts (such as bulbs) and damage caused by improper handling, non-observance of the operating instructions or unauthorised interference are excluded from the warranty. The performance of services under the warranty does not extend or renew the warranty period.

Service address

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANY
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

(FR)

Free service number:
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 523763_2601

Please have your receipt and the article number (e.g. IAN 523763_2601) ready as your proof of purchase when enquiring about your product.

Declaration of conformity CE

This product and the batteries / accus supplied fulfil the requirements of the applicable European and national directives. Conformity has been verified. Corresponding declarations and documents are available from the manufacturer.

Manufacturer / Battery importer

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANY

E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

Battery manufacturer

Dongguan Tianqiu Enterprise Co., Ltd.
TianQiu Industrial Park,
Xinji Industrial Zone,
Machong Town, Dongguan,
GuangDong, P.R. China
E-mail: idsale2@gdtianqiu.com
www.tmmq.cn

Legende der verwendeten Piktogramme.... Seite 12

Einleitung.... Seite 13

Bestimmungsgemäße Verwendung.... Seite 13

Lieferumfang.... Seite 13

Teilebeschreibung.... Seite 13

Technische Daten.... Seite 13

Sicherheit.... Seite 14

Sicherheitshinweise.... Seite 14

Inbetriebnahme.... Seite 15

Batterien einsetzen / auswechseln.... Seite 15

Leuchte montieren.... Seite 16

Leuchte ein- / ausschalten.... Seite 16

Leuchte mit Fernbedienung bedienen.... Seite 16

Wartung und Reinigung.... Seite 16

Entsorgung.... Seite 16

Garantie und Service.... Seite 17

Garantie.... Seite 17

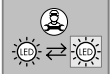
Serviceadresse.... Seite 17

Konformitätserklärung.... Seite 17

Hersteller / Batterie Importeur.... Seite 17

Batterie Hersteller.... Seite 18

Legende der verwendeten Piktogramme

	Anweisungen lesen!		Nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter.
	Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet.	IP20	Die Leuchte besitzt die Schutzart "IP20" und ist ausschließlich für den Einsatz im Innenbereich von privaten Haushalten vorgesehen. Kein Schutz gegen das Eindringen von Wasser.
	So verhalten Sie sich richtig		Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen
A	Ampere	mA	Milliampere
	Wechselspannung (Strom- und Spannungsart)	Hz	Hertz (Frequenz)
	Gleichspannung (Strom- und Spannungsart)	W	Watt (Wirkleistung)
	Farbwiedergabeindex		Lumen
	Lichttemperatur in Kelvin	SELV	Schutzkleinspannung
	Schutzklasse II		Bei den RGB-LEDs handelt es sich um eine Leuchtdekoration. Verwenden Sie die RGB-LEDs nicht zur Raumbeleuchtung oder als Nachtlicht.
	Schutzhandschuhe tragen!		Warn- und Sicherheitshinweise beachten!
	Warnung vor elektrischem Schlag! Lebensgefahr!		Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!
	Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.		ACHTUNG: Enthält Münzzellen Gefahr bei Verschlucken - Anleitung lesen.
	Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte Lichtquelle dieses Produkts ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.		Das Betriebsgerät ist austauschbar.
	Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien / Akkus!		USB-Anschluss
	Entsorgen Sie Verpackung und Gerät umweltgerecht!		Polyethylenterephthalat
	Polyethylen (geringe Dichte)		Wellpappe

21 PAP AZUL	Pappe	22 PAP AZUL	Papier
⊖ ⊕	Polarität des Anschlusses	V	Volt
tc	Referenztemperatur am Gehäuse	tc•	Messpunkt der Gehäusetemperatur
ta	höchste Bemessungs- / Umgebungstemperatur	⧈	Schutzklasse II
	Kurzschlussfester Sicherheitstransformator		Unabhängiges Betriebsgerät
	Die Leuchte ist nur mit dem mitgelieferten Steckernetzteil „XY10SX-050200VH-EW" zu betreiben.		

LED-Stehleuchte

Einleitung

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Klappen Sie die Seite mit den Abbildungen aus. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Prüfen Sie vor der Inbetriebnahme, ob die korrekte Spannung vorhanden ist und ob alle Teile richtig montiert sind. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Gerätes sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen, geeignet. Dieses Produkt ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten vorgesehen. Dieses Produkt ist vorgesehen für den normalen Betrieb.

Bei den RGB-LEDs handelt es sich um eine Leuchtdekoration. Verwenden Sie die RGB-LEDs nicht zur Raumbeleuchtung oder als Nachtlicht.

Lieferumfang

Kontrollieren Sie unmittelbar nach dem Auspacken immer den Lieferumfang auf Vollständigkeit sowie den einwandfreien Zustand des Gerätes.

1 LED-Stehleuchte, Modell: 14181605L / 14181606L
1 Leuchtenfuß
1 USB-Netzadapter
3 Standfüße
1 Fernbedienung inkl. Batterie (Lithium)
1 Montage- und Bedienungsanleitung

Teilebeschreibung

1 Touch-Taste
2 Oberes Standrohr
3 Mittleres Standrohr
4 Unteres Standrohr
5 USB-Anschlusskabel
6 USB-Netzadapter
7 Leuchtenfuß
8 Standfüße
9 Isolierstreifen
10 Batteriefach
11 Batterie
12 Fernbedienung

Technische Daten

Leuchte:

Modell-Nr.:	14181605L / 14181606L
Betriebsspannung:	230-240 V~, 50 Hz
Nennleistung:	max. 14 W
Schutzklasse:	II / ⧈
Schutzart:	IP20

Netzadapter:

Modell-Nr.:	XY10SX-050200VH-EW
Eingangsleistung:	220–240 V~, 50/60 Hz, max. 0,2A
Ausgangsleistung:	USB SELV 5V ⎓, 2A, 10W
Schutzklasse:	II/⧈
Schutzart:	IP20

LED-Modul:

Nennleistung:	max. 9 W

Fernbedienung:

Typ:	1 x CR2025
Inhaltsstoff:	Lithium-Mangandioxid
Nennspannung:	3 V
Nennkapazität:	160 mAh
Produktionsdatum:	04.2026

Dieses Produkt enthält Lichtquellen der Energieeffizienzklasse „F".

Sicherheitshinweise

Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch! Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen! Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht werden, wird keine Haftung übernommen!

- 

  ⚠ WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!

  Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

⚠ VERLETZUNGSGEFAHR!

- Lassen Sie die Leuchte oder Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen. Plastikfolien / -tüten, Kunststoffteile etc. könnten für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden.



Vermeiden Sie Lebensgefahr durch elektrischen Schlag

- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch die Leuchte und das Netzanschlusskabel auf etwaige Beschädigungen. Benutzen Sie Ihre Leuchte niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Beschädigte Netzkabel bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag. Wenden Sie sich bei Beschädigungen, Reparaturen oder anderen Problemen an der Leuchte an die Servicestelle oder eine Elektrofachkraft.
- Vermeiden Sie unbedingt die Berührung der netzspannungsführenden Leitungen und Kontakte mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten.
- Öffnen Sie niemals eines der elektrischen Betriebsmittel oder stecken irgendwelche Gegenstände in dieselben. Derartige Eingriffe bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.
- Verwenden Sie nur einen USB-Netzadapter, dessen technische Daten mit denen des Produkts übereinstimmen.
- Fassen Sie den USB-Netzadapter niemals mit feuchten Händen an.
- Ziehen Sie den USB-Netzadapter nie am USB-Anschlusskabel aus der Steckdose, sondern fassen Sie immer den USB-Netzadapter an.
- Ziehen Sie immer den Netzstecker vor der Montage, Demontage oder Reinigung aus der Steckdose.
- Knicken Sie das USB-Anschlusskabel nicht und legen Sie es nicht über scharfe Kanten.
- Verwenden Sie ausschließlich die mitgelieferten Einzelteile, ansonsten erlöschen alle Gewährleistungsansprüche.
- Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte äußere flexible Leitung dieser Leuchte ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.
- Wenn Sie das Produkt nicht benutzen, es reinigen oder wenn eine Störung auftritt, schalten Sie das Produkt immer aus und ziehen Sie den USB-Netzadapter aus der Steckdose.
- Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte Lichtquelle dieses Produkts ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.



Vermeiden Sie Brand- und Verletzungsgefahr

- 

  Nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter.
- Bei manchen Personen kann es zu epileptischen Anfällen oder Bewusstseinsstörungen kommen, wenn Sie bestimmten Blitzlichtern oder Lichteffekten ausgesetzt werden. Suchen Sie bei epileptischen Symptomen umgehend einen Arzt auf.
- Bei Betrieb nicht aus kurzem Abstand in das Leuchtmittel schauen.
- Die LED nicht mit einem optischen Instrument (z. B. Lupe) betrachten.
- Decken Sie die Leuchte bzw. den Netzadapter nicht mit Tüchern, Gardinen oder anderen Gegenständen ab und halten Sie Abstand zu anderen leicht brennbaren Materialien. Achten Sie auf ausreichende Luftzirkulation und Abstand rund um die Leuchte. Eine übermäßige Wärmeentwicklung kann zur Brandentwicklung führen.
- Betreiben Sie das Produkt nicht in der Nähe von Hitzequellen wie beispielsweise Heizkörper oder anderen Geräten, welche Hitze abgeben!
- Werfen Sie das Produkt nicht ins Feuer und setzen Sie es keinen hohen Temperaturen aus.

- Verlegen Sie das USB-Anschlusskabel so, dass es nicht zur Stolperfalle wird.

So verhalten Sie sich richtig

- Platzieren Sie die Leuchte so, dass sie vor Verschmutzung und zu starker Erwärmung geschützt ist.
- Seien Sie stets aufmerksam! Achten Sie immer darauf was Sie tun und gehen Sie stets mit Vernunft vor. Verwenden Sie die Leuchte in keinem Fall, wenn Sie unkonzentriert sind oder sich unwohl fühlen.
- Machen Sie sich vor der Verwendung mit allen Anweisungen und Abbildungen in dieser Anleitung sowie mit dem Produkt selbst vertraut.

Sicherheitshinweise für Batterien/ Akkus

⚠ ACHTUNG! ERSTICKUNGSGEFAHR!

Das Produkt enthält eine verschluckbare Münzzelle!

- **⚠ WARNUNG! BATTERIEN AUSSERHALB DER REICHWEITE VON KINDERN AUFBEWAHREN!**
  Das Verschlucken kann chemische Verbrennungen, Perforation von Weichteilgewebe und den Tod verursachen. Schwere Verbrennungen können innerhalb von 2 Stunden nach dem Verschlucken auftreten. Sofort einen Arzt aufsuchen.
- Entsorgen Sie verbrauchte Batterien / Akkus sofort. Halten Sie neue und gebrauchte Batterien / Akkus von Kindern fern. Wenn Sie glauben, dass Batterien / Akkus verschluckt wurden oder sich im Körper befinden, suchen Sie sofort einen Arzt auf.
- Verschließen Sie das Batteriefach immer vollständig. Wenn das Batteriefach nicht sicher verschlossen ist, verwenden Sie das Produkt nicht mehr, nehmen Sie die Batterien heraus und halten Sie sie von Kindern fern.
- **⚠ EXPLOSIONSGEFAHR!** Laden Sie nicht aufladbare Batterien niemals wieder auf. Schließen Sie Batterien / Akkus nicht kurz und / oder öffnen Sie diese nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.
- Werfen Sie Batterien/Akkus niemals in Feuer oder Wasser.
- Setzen Sie Batterien/Akkus keiner mechanischen Belastung aus.
- Verwenden Sie ausschließlich Batterien gemäß der Angaben im Kapitel „Technische Daten". Die Verwendung falscher Batterien kann zu einem Brand oder einer Explosion führen.

Risiko des Auslaufens von Batterien/Akkus

- Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die auf Batterien / Akkus einwirken können, z. B. auf Heizkörpern / durch direkte Sonneneinstrahlung.
- Wenn Batterien / Akkus ausgelaufen sind, vermeiden Sie den Kontakt von Haut, Augen und Schleimhäuten mit den Chemikalien! Spülen Sie die betroffenen Stellen sofort mit klarem Wasser und suchen Sie einen Arzt auf!
- **SCHUTZHANDSCHUHE TRAGEN!** Ausgelaufene oder beschädigte Batterien / Akkus können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Tragen Sie deshalb in diesem Fall geeignete Schutzhandschuhe.

Risiko der Beschädigung des Produkts

- Verwenden Sie ausschließlich den angegebenen Batterietyp / Akkutyp!
- Setzen Sie Batterien / Akkus gemäß der Polaritätskennzeichnung (+) und (-) an Batterie / Akku und des Produkts ein.
- Reinigen Sie Kontakte an Batterie / Akku und im Batteriefach vor dem Einlegen mit einem trockenen, fusselfreien Tuch oder Wattestäbchen!
- Entfernen Sie erschöpfte Batterien / Akkus umgehend aus dem Produkt.

Inbetriebnahme

Batterien einsetzen / auswechseln

Hinweis: Ziehen Sie vor dem ersten Gebrauch den Isolierstreifen **(9)** aus dem Batteriefach **(10)** .

Wenn die Reichweite der Fernbedienung **(12)** nachlässt, müssen Sie die Batterie **(11)** auswechseln.

- □ Entriegeln Sie das Batteriefach **(10)** mithilfe eines spitzen Gegenstands.
- □ Drücken Sie den Entriegelungshebel nach innen und ziehen Sie das Batteriefach **(10)** heraus.
- □ Entnehmen Sie ggf. die verbrauchte Batterie **(11)** .
- □ Setzen Sie eine neue Batterie **(11)** in das Batteriefach **(10)** ein. Verwenden Sie nur Batterien **(11)** wie im Kapitel „Technische Daten" beschrieben.
  Hinweis: Achten Sie dabei auf die korrekte Polarität. Diese wird auf der Fernbedienung **(12)** angezeigt.
- □ Schieben Sie das Batteriefach **(10)** wieder in die Fernbedienung **(12)** .

Leuchte montieren

Hinweis: Verwenden Sie einen USB-Netzadapter (im Lieferumfang enthalten), der Schutzkleinspannung (SELV) liefert und der Sicherheitsnorm EN 62368 entspricht.

- Verwenden Sie nur einen USB-Netzadapter, dessen technische Daten mit denen des Produkts übereinstimmen.

□ Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial und Schutzfolien von der Leuchte.

□ Schrauben Sie die Standfüße **(8)** unter den Leuchtenfuß **(7)**.

□ Setzen Sie das untere Standrohr **(4)** in den Leuchtenfuß **(7)** ein.
Achten Sie auf die richtige Positionierung der Einkerbungen im Leuchtenfuß **(7)**.

□ Setzen Sie anschließend das mittlere Standrohr **(3)** auf das untere Standrohr **(4)**.
Achten Sie auch hier auf die richtige Verbindung der Standrohre.

□ Zuletzt setzen Sie das obere Standrohr **(2)** auf das mittlere Standrohr **(3)**.
Achten Sie auch hier auf die richtige Verbindung der Standrohre.

□ Stecken Sie den USB-Stecker des USB-Anschlusskabels **(5)** in den USB-Netzadapter **(6)** oder in eine geeignete USB-Buchse (verwenden Sie nur eine USB-Buchse dessen technische Daten mit denen des Produkts übereinstimmen), oder Ähnliches.

□ Bei Nutzung des USB-Netzadapters **(6)**: Stecken Sie diesen anschließend in eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose.

Ihre Leuchte ist nun betriebsbereit.

Leuchte ein- / ausschalten

Schalten Sie die Leuchte über die Touch-Taste **(1)** ein bzw. aus.

Hinweis: Die Leuchte verfügt über eine Memoryfunktion, sie speichert die zuletzt ausgewählte Funktion. Bei einem erneuten einschalten wird die Leuchte auf die zuletzt ausgewählte Funktion eingeschaltet.

Leuchte mit Fernbedienung bedienen

Hinweis: Der Sender der Fernbedienung **(12)** befindet sich auf der entgegengesetzten Seite des Batteriefachs **(10)**. Sorgen Sie dafür, dass sich zwischen Sender und Empfänger keine Hindernisse befinden.

Folgende Funktionen stehen Ihnen zur Verfügung:

- Leuchte einschalten (**Hinweis:** Die Leuchte hat eine Memoryfunktion, beim erneuten Einschalten wird die zuletzt gewählte Funktion eingeschaltet).
- Leuchte ausschalten
- Timer ca. 30 oder 60 Minuten - Klicken Sie einmal um den Timer für ca. 30 Minuten zu aktivieren. Klicken doppelt um den Timer für ca. 60 Minuten zu aktivieren. Die Leuchte blinkt bei 30 Minuten dreimal kurz auf, bei 60 Minuten viermal.
- Leuchte wird in der ausgewählten Farbe eingeschalten
- Warmweißes Licht
- Helligkeit erhöhen - mehrfaches klicken
- Helligkeit verringern - mehrfaches klicken
- Musikprogramm - Licht wird durch Töne aktiviert
- Sanfter Wechsel mit kontinuierlichem Farbverlauf
- Sanfter Wechsel mit unterbrochenem Farbverlauf
- Sanfter Wechsel mit kontinuierlicher Mehrfarbigkeit (gleichmäßige Verteilung der Farben)
- Einzelfarben laufen von unten nach oben (6 Farben)
- Langsamer Einzelfarbwechsel der gesamten Leuchte (6 Farben)
- Einzelne Farben verlaufen von der Mitte nach oben und unten (6 Farben)

Wartung und Reinigung

⚠ WARNUNG! LEBENSGEFAHR DURCH ELEKTRISCHEN SCHLAG!

Trennen Sie die Leuchte vor sämtlichen Arbeiten vom Stromnetz. Ziehen sie dazu das USB-Anschlusskabel aus der USB-Ladebuchse.

- Benutzen Sie keine Lösungsmittel, Benzin o. Ä. Die Leuchte würde hierbei Schaden nehmen.

□ Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch.

Entsorgung

Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe/20–22: Papier und Pappe/80–98: Verbundstoffe.



Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass dieses Gerät am Ende der Nutzungszeit nicht über den Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Das Gerät ist bei eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abzugeben. Zudem sind Vertreiber von Elektro- und Elektronikgeräten sowie Vertreiber von Lebensmitteln zur Rücknahme verpflichtet. LIDL bieten Ihnen Rückgabemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an. Rückgabe und Entsorgung sind für Sie kostenfrei.
Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, ein entsprechendes Altgerät unentgeltlich zurückzugeben.
Zusätzlich haben Sie die Möglichkeit, unabhängig vom Kauf eines Neugerätes, unentgeltlich (bis zu drei) Altgeräte abzugeben, die in keiner Abmessung größer als 25 cm sind.
Bitte löschen Sie vor der Rückgabe alle personenbezogenen Daten.
Bitte entnehmen Sie vor der Rückgabe Batterien oder Akkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei entnommen werden können und führen diese einer separaten Sammlung zu. Die Rücknahmeverpflichtung gilt nur für Deutschland.

Defekte oder verbrauchte Batterien/Akkus müssen gemäß Verordnung (EU) 2023/1542 und deren Änderungen recycelt werden. Geben Sie Batterien/Akkus und/oder das Produkt über die angebotenen Sammeleinrichtungen zurück.

Umweltschäden durch falsche Entsorgung von Batterien/Akkus!



Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf Batterien oder Akkus bedeutet, dass Sie Batterien und Akkus nicht im Hausmüll entsorgen dürfen.
Entnehmen Sie vor der Entsorgung die Batterien/den Akku-Pack aus dem Produkt. Diese können giftige Schwermetalle enthalten und unterliegen der Sondermüllbehandlung.
Die chemischen Symbole der Schwermetalle sind wie folgt: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei.
Sie sind gesetzlich verpflichtet, alte Batterien und Akkus nach Gebrauch zurückzugeben. Geben Sie deshalb verbrauchte Batterien und Akkus kostenfrei im Handelsgeschäft z. B. in Ihrer LIDL Filiale oder bei einer kommunalen Sammelstelle ab. Batterien und Akkus können Stoffe enthalten, die schädlich für die menschliche Gesundheit und Umwelt sind. Nur bei einer getrennten Sammlung und Verwertung von alten Batterien und Akkus können negative Auswirkungen vermieden werden. Seien Sie besonders vorsichtig beim Umgang mit lithiumhaltigen Batterien und Akkus, da bei unsachgemäßer Verwendung eine erhöhte Brandgefahr besteht. Kleben Sie die Batteriepole ab, um einen Kurzschluss zu vermeiden. Nutzen Sie Batterien mit langer Lebensdauer oder hochwertige Akkus, um die Entstehung von Abfällen aus Alt-Batterien zu verringern. Beachten Sie die Anweisungen zum Lagern, und vermeiden Sie das vollständige Ent- und Aufladen des Akkus, um die Lebensdauer zu verlängern. Die Rücknahmeverpflichtung gilt nur für Deutschland.

Garantie und Service

Garantie

Sie erhalten zum Zeitpunkt des Kaufs auf dieses Gerät 36 Monate Garantie. Das Gerät wurde sorgfältig produziert und einer genauen Qualitätskontrolle unterzogen. Innerhalb der Garantiezeit beheben wir kostenlos alle Material- oder Herstellerfehler. Sollten sich dennoch während der Garantiezeit Mängel herausstellen, senden Sie das Gerät bitte an die aufgeführte Service-Adresse unter Angabe folgender Modell-Nummer: 14181605L / 14181606L.

Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden durch nicht sachgemäße Handhabung, Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung oder Eingriff durch nicht autorisierte Personen sowie Verschleißteile (wie z. B. Leuchtmittel). Durch die Garantieleistung wird die Garantiezeit weder verlängert noch erneuert.

Serviceadresse

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DEUTSCHLAND
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-Mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

(FR)
Kostenlose Servicenummer:
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 523763_2601

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 523763_2601) als Nachweis für den Kauf bereit.

Konformitätserklärung CE

Dieses Produkt und die mitgelieferten Batterien / Akkus erfüllen die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien. Die Konformität wurde nachgewiesen. Entsprechende Erklärungen und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt.

Hersteller / Batterie Importeur

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DEUTSCHLAND

E-Mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

Batterie Hersteller

Dongguan Tianqiu Enterprise Co., Ltd.
TianQiu Industrial Park,
Xinji Industrial Zone,
Machong Town, Dongguan,
GuangDong, P.R. China
E-Mail: idsale2@gdtianqiu.com
www.tmmq.cn

Légende des pictogrammes utilisés.....Page 20

Introduction.....Page 21

Utilisation conforme.....Page 21

Contenu de la livraison.....Page 21

Descriptif des pièces.....Page 21

Caractéristiques techniques.....Page 21

Sécurité.....Page 22

Consignes de sécurité.....Page 22

Mise en marche.....Page 23

Insérer/remplacer les piles.....Page 23

Montage de la lampe.....Page 24

Mise en marche/arrêt du luminaire.....Page 24

Utilisation de la télécommande.....Page 24

Entretien et nettoyage.....Page 24

Mise au rebut.....Page 24

Garantie et service après-vente.....Page 25

Garantie.....Page 25

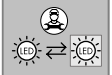
Adresse du service après-vente.....Page 26

Déclaration de conformité.....Page 26

Fabricant / Importateur de piles.....Page 26

Fabricant de piles.....Page 26

Légende des pictogrammes utilisés

	Veuillez lire les instructions !		Non adapté aux variateurs externes et aux interrupteurs électroniques.
	Ce luminaire est exclusivement réservé à un usage intérieur, dans un environnement sec et fermé.	**IP20**	Ce luminaire possède l'indice de protection « IP20 » et est exclusivement prévu pour une utilisation à l'intérieur des habitations privées. Il n'est pas protégé contre la pénétration de l'eau.
	Conduite à tenir		Consignes de sécurité Instructions de manipulation
A	Ampères	**mA**	Milliampères
	Tension alternative (type de courant et de tension)	**Hz**	Hertz (fréquence)
	Tension continue (type de courant et de tension)	**W**	Watt (puissance active)
	Indice de rendu de couleur		Lumen
	Température d'éclairage en kelvins	**SELV**	Très basse tension de sécurité
	Classe de protection II		Les LED RVB sont des décorations lumineuses. Elles ne sont pas destinées à éclairer une pièce ou à servir de veilleuse.
	Portez des gants de protection !		Veuillez respecter les avertissements et consignes de sécurité !
	Attention aux décharges électriques ! Danger de mort !		Danger de mort et risque de blessure pour les enfants de tout âge !
	Tenir hors de portée des enfants.		PRUDENCE : Contient des piles boutons Danger en cas d'ingestion – lire la notice.
	Pour éviter tout risque, toute source lumineuse endommagée de ce produit doit uniquement être remplacée par le fabricant, son représentant du service d'entretien ou un personnel aux qualifications comparables.		L'unité de commande est interchangeable.
	Une élimination inappropriée des piles/batteries entraîne des effets néfastes sur l'environnement !		Port USB
	Veuillez jeter l'emballage et l'appareil dans le respect des consignes environnementales !		Polyéthylène téréphtalate

04 LDPE AMARILLO AMARELO	Polyéthylène (faible densité)	20 PAP AZUL	Carton ondulé
21 PAP AZUL	Carton	22 PAP AZUL	Papier
	Polarité du connecteur	V	Volt
tc	Température de référence sur le boîtier	tc•	Point de mesure de la température du boîtier
ta	Plus haute température de référence / ambiante mesurée		Classe de protection II
	Transformateur de sécurité protégé contre les courts-circuits		Unité de commande indépendante
	Le luminaire ne doit être utilisé qu'avec le bloc d'alimentation fourni "XY10SX-050200VH-EW".		

Lampadaire à LED

Introduction

Veuillez lire attentivement et intégralement la notice d'utilisation. Dépliez la page avec les illustrations. Cette notice fait partie intégrante de ce produit et contient des informations importantes sur sa mise en service et son utilisation. Respectez toujours toutes les consignes de sécurité. Avant la mise en service, vérifiez que la tension est adéquate et que toutes les pièces sont correctement assemblées. Si vous avez des questions ou des doutes quant à l'utilisation de l'appareil, veuillez contacter votre revendeur ou le centre de service. Veuillez conserver soigneusement cette notice et, le cas échéant, la transmettre à un tiers.

Utilisation conforme

Ce luminaire est réservé à un usage intérieur, dans un environnement sec et fermé. Ce produit est exclusivement destiné aux particuliers. Ce produit est conçu pour une utilisation normale.

Les LED RVB sont des décorations lumineuses. Elles ne sont pas destinées à éclairer une pièce ou à servir de veilleuse.

Contenu de la livraison

Contrôlez toujours immédiatement après le déballage du produit que le contenu de la livraison est complet et que l'appareil se trouve en parfait état.

1 Lampadaire à LED, Modèle: 14181605L / 14181606L
1 Pied de lampe
3 Socles
1 Adaptateur secteur USB
1 Télécommande avec pile (lithium)
1 Notice de montage et d'utilisation

Descriptif des pièces

1 Bouton tactile
2 Tube supérieur
3 Tube central
4 Tube inférieur
5 Câble de connexion USB
6 Adaptateur secteur USB
7 Pied de lampe
8 Socles
9 Bande isolante
10 Compartiment à piles
11 Pile
12 Télécommande

Caractéristiques techniques

Luminaire:

N° de modèle:	14181605L / 14181606L
Tension de service:	230-240 V~, 50 Hz
Puissance nominale:	max. 14 W
Classe de protection:	II / ⧈
Indice de protection:	IP20

adaptateur secteur:

N° de modèle:	XY10SX-050200VH-EW
Puissance d'entrée:	220–240 V~, 50/60 Hz, max. 0,2A
Puissance de sortie:	USB SELV 5V ⎓, 2A, 10W
Classe de protection:	II/⧈
Indice de protection:	IP20

Module LED:

Puissance nominale:	max. 9 W

Télécommande:

Type:	1 x CR2025
Ingrédient:	Dioxyde de manganèse lithié
Tension nominale:	3 V
Capacité nominale:	160 mAh
Date de production:	04.2026

Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique «F».

Sécurité

Consignes de sécurité

Les droits de recours en garantie sont annulés en cas de dommages résultant du non-respect du présent mode d'emploi ! Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages consécutifs ! Toute responsabilité est déclinée pour les dommages matériels ou corporels causés par une manipulation incorrecte ou par le non-respect des consignes de sécurité !

-  **⚠ AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT ET RISQUE D'ACCIDENT POUR LES ENFANTS EN BAS ÂGE ET LES ENFANTS !**
  Ne jamais laisser les enfants sans surveillance avec le matériel d'emballage. L'emballage présente un risque d'étouffement. Les enfants sous-estiment souvent le danger. Toujours tenir le produit à l'écart des enfants.
- Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience ou de connaissances, s'ils sont surveillés ou s'ils ont été informés de l'utilisation sûre du produit et comprennent les risques liés à son utilisation. Les enfants ne doivent pas jouer avec ce produit. Le nettoyage et l'entretien du produit ne doivent pas être effectués par des enfants laissés sans surveillance.

⚠ RISQUE DE BLESSURES !

- Ne laissez pas traîner le luminaire ou son matériel d'emballage sans surveillance. Les films/sacs/pièces en plastique, etc. peuvent représenter un danger s'ils sont traités comme des jouets par les enfants.



Prévention de risques mortels par électrocution

- Avant chaque utilisation, vérifiez que la lampe et le câble d'alimentation ne sont pas endommagés. N'utilisez jamais votre luminaire si vous constatez un quelconque dommage.
- Des câbles d'alimentation endommagés impliquent un danger de mort par électrocution. En cas de détériorations, de réparations ou d'autres problèmes, veuillez contacter le SAV ou un électricien.
- Évitez impérativement tout contact entre les câbles et les éléments sous tension avec de l'eau ou d'autres liquides.
- N'ouvrez jamais les composants électriques, et n'insérez jamais d'objets quelconques dans ceux-ci. De telles interventions impliquent un danger de mort par électrocution.
- Utilisez uniquement un adaptateur secteur USB dont les caractéristiques techniques correspondent à celles du produit.
- Ne manipulez jamais l'adaptateur secteur USB avec des mains humides.
- Ne retirez jamais l'adaptateur secteur USB de la prise en tirant sur le câble de connexion USB, mais toujours en saisissant l'adaptateur secteur USB.
- Débranchez toujours la fiche secteur de la prise avant de procéder au montage, au démontage ou au nettoyage.
- Ne pliez pas le câble de connexion USB et ne le placez pas sur des arrêtes tranchantes.
- Utilisez exclusivement les pièces détachées livrées avec l'appareil, faute de quoi tous les recours en garantie seront annulés.
- Pour éviter tout risque, tout câble flexible externe endommagé de cette lampe doit uniquement être remplacé par le fabricant, son représentant du service d'entretien ou un personnel aux qualifications comparables.
- Lorsque vous n'utilisez pas le produit, que vous le nettoyez ou qu'un dysfonctionnement survient, éteignez toujours le produit et déconnectez l'adaptateur secteur USB de la prise de courant.
- Afin d'éviter tout danger, une source lumineuse endommagée de ce produit ne peut être remplacée que par le fabricant, son représentant de service ou un spécialiste similaire.



Prévention de risque d'incendies et de blessures

-  Non adapté aux variateurs externes et aux interrupteurs électroniques.
- Certaines personnes peuvent être sujettes à des crises d'épilepsie ou à des pertes de connaissance en cas d'exposition à certains types de flashs ou d'effets lumineux. En cas de symptômes épileptiques, consultez immédiatement un médecin.
- Lorsqu'elle est allumée, ne regardez pas l'ampoule de près.
- Ne regardez pas les LED à travers un instrument optique (p. ex. une loupe).

- Ne couvrez pas le luminaire ou l'adaptateur secteur avec du tissu, des rideaux, ni d'autres objets et maintenez une certaine distance avec des matériaux facilement inflammables. Veillez à ce que la circulation de l'air et l'espace autour du luminaire soient suffisants. Un dégagement de chaleur excessif peut entraîner un incendie.
- N'utilisez pas le produit à proximité de sources de chaleur telles que des radiateurs ou d'autres appareils dégageant de la chaleur !
- Ne jetez pas le produit au feu et ne l'exposez pas à des températures élevées.
- Disposez le câble de connexion USB de manière qu'il ne constitue pas un risque de trébuchement.

Conduite à tenir

- Placez la lampe dans un endroit où elle sera protégée de la poussière et d'un échauffement excessif.
- Soyez toujours vigilant ! Soyez toujours attentif à vos actions et agissez toujours avec bon sens. N'utilisez en aucun cas la lampe si vous n'êtes pas concentré ou si vous vous sentez mal.
- Familiarisez-vous avec toutes les instructions et illustrations de ce manuel ainsi qu'avec le produit lui-même avant de l'utiliser.

Consignes de sécurité concernant les piles/batteries

⚠ ATTENTION ! RISQUE D'ÉTOUFFEMENT !

Le produit contient une cellule de monnaie qui peut être avalée !

- **⚠ AVERTISSEMENT ! TENIR LES PILES HORS DE PORTÉE DES ENFANTS !**
  L'ingestion peut provoquer des brûlures chimiques, la perforation de tissus mous et la mort. Des brûlures graves peuvent apparaître dans un intervalle de 2 heures suivant l'ingestion. Consultez immédiatement un médecin.
- Jetez immédiatement les piles/batteries usagées. Conservez les piles/batteries neuves et usagées hors de portée des enfants. Si vous pensez qu'une pile/batterie a été ingérée ou a pénétré dans le corps, consultez immédiatement un médecin.
- Refermez toujours complètement le compartiment à pile. Si le compartiment des piles n'est pas bien fermé, n'utilisez plus le produit, retirez les piles et tenez-les hors de portée des enfants.
- **⚠ RISQUE D'EXPLOSION !** Ne rechargez jamais les piles non rechargeables. Ne court-circuitez pas les piles/batteries et/ou ne les ouvrez pas. Cela pourrait entraîner une surchauffe, une explosion ou un risque d'incendie.
- Ne jetez jamais les piles/batteries au feu ou dans de l'eau.
- Ne soumettez les piles/batteries à aucune charge mécanique.
- Utilisez uniquement des piles conformes aux indications figurant dans le chapitre «Caractéristiques techniques». L'utilisation de piles inappropriées peut provoquer un incendie ou une explosion.

Risques de fuites des piles/batteries

- Évitez d'exposer les piles/batteries à des conditions et des températures extrêmes, comme à la chaleur d'un radiateur ou au rayonnement direct du soleil.
- Si des piles/batteries présentent des fuites, évitez tout contact des produits chimiques avec la peau, les yeux et les muqueuses ! En cas de contact, rincez immédiatement la zone touchée à l'eau claire et contactez un médecin !
- **PORTEZ DES GANTS DE PROTECTION !**
  Le contact avec des piles/batteries endommagées ou présentant des fuites peut causer des brûlures cutanées. Par conséquent, portez des gants de protection adaptés.

Risque d'endommager le produit

- Utilisez uniquement le type de pile/batterie indiqué !
- Utilisez les piles/batteries selon la polarité (+) et (-) indiquée sur les piles/batteries et le produit.
- Avant de les insérer, nettoyez les contacts des piles/batteries et du compartiment des piles à l'aide d'un chiffon sec non pelucheux ou d'un coton-tige !
- Retirez immédiatement les piles/batteries usagées du produit.

Mise en marche

Insérer/remplacer les piles

Remarque : Avant la première utilisation, retirez la bande isolante **(9)** du compartiment à pile **(10)**.

Si la portée de la télécommande **(12)** diminue, il est nécessaire de remplacer la pile **(11)** .

- □ Déverrouillez le compartiment à piles **(10)** à l'aide d'un objet pointu.
- □ Poussez le levier de déverrouillage vers l'intérieur et retirez le compartiment à piles **(10)** .
- □ Le cas échéant, retirez la pile usagée **(11)** .
- □ Insérez une pile neuve **(11)** dans le compartiment à pile **(10)** . N'utilisez que des piles **(11)** comme décrit au chapitre "Caractéristiques techniques".
  Remarque : Veillez à ce que la polarité soit correcte. Celle-ci est indiquée sur la télécommande **(12)** .

□ Remettez le compartiment à piles **(10)** dans la télécommande **(12)** .

Montage de la lampe

Remarque : utiliser un adaptateur secteur USB (inclus dans la livraison) qui fournit une très basse tension de protection (SELV) et qui est conforme à la norme de sécurité EN 62368.

- ■ Utilisez uniquement un adaptateur secteur USB dont les caractéristiques techniques correspondent à celles du produit.
- □ Retirez tout le matériel d'emballage et les films de protection du luminaire.
- □ Vissez les socles **(8)** sous le pied de lampe **(7)**.
- □ Insérez le tube inférieur **(4)** dans le pied du luminaire **(7)** . Veillez au bon positionnement des encoches dans le pied du luminaire **(7)** .
- □ Placez ensuite le tube central **(3)** sur le tube inférieur **(4)** . Veillez ici aussi à ce que les tubes verticaux soient correctement raccordés.
- □ Enfin, placez le tube supérieur **(2)** sur le tube central **(3)** . Veillez ici aussi à ce que les tubes verticaux soient correctement raccordés.
- □ Branchez la fiche USB du câble de connexion USB **(5)** dans l'adaptateur secteur USB **(6)** ou dans une prise USB appropriée (utilisez uniquement une prise USB dont les caractéristiques techniques correspondent à celles du produit), ou similaire.
- □ En cas d'utilisation de l'adaptateur secteur USB **(6)** : branchez-le ensuite sur une prise de courant installée conformément aux instructions.

Votre lampe est désormais prête à l'emploi.

Mise en marche/arrêt du luminaire

Allumez ou éteignez la lampe via le bouton tactile **(1)** .

Remarque : le luminaire dispose d'une fonction de mémoire, il enregistre la dernière fonction sélectionnée. Lors d'un nouvel allumage, le luminaire s'allume sur la dernière fonction sélectionnée.

Utilisation de la télécommande

Remarque : L'émetteur de la télécommande **(12)** se trouve du côté opposé au compartiment des piles **(10)**. Veillez à ce qu'il n'y ait pas d'obstacles entre l'émetteur et le récepteur.

Les fonctions suivantes sont disponibles :

Allumer le luminaire (**Remarque :** le luminaire a une fonction de mémoire, lorsqu'on l'allume à nouveau, la dernière fonction choisie est activée).

Éteindre le luminaire

Minuterie d'environ 30 ou 60 minutes - Cliquez une fois pour activer la minuterie d'environ 30 minutes. Cliquez deux fois pour activer la minuterie pour environ 60 minutes. Le témoin lumineux clignote brièvement trois fois à 30 minutes et quatre fois à 60 minutes.

Le luminaire s'allume dans la couleur choisie

Lumière blanc chaud

Augmenter la luminosité - cliquer plusieurs fois

Diminuer la luminosité - cliquer plusieurs fois sur

Programme musical - la lumière est activée par des sons

Changement doux avec dégradé continu

Changement doux avec dégradé interrompu

Changement doux avec polychromie continue (répartition uniforme des couleurs)

Les couleurs individuelles défilent de bas en haut (6 couleurs)

Changement lent de couleurs individuelles de l'ensemble du luminaire (6 couleurs)

Les couleurs individuelles défilent du centre vers le haut et le bas (6 couleurs)

Entretien et nettoyage

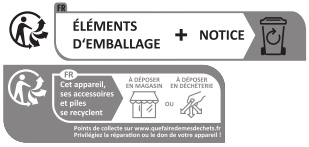
⚠ AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT PAR ÉLECTROCUTION !

Déconnectez le luminaire du réseau électrique avant toute intervention. Pour ce faire, retirez le câble de connexion USB de la prise du chargeur USB.

- ■ N'utilisez ni solvants, ni benzine, ni autres produits similaires. Ceci endommagerait la lampe.
- □ Pour procéder au nettoyage, utilisez uniquement un chiffon sec et non pelucheux.

Mise au rebut

Veuillez respecter l'identification des matériaux d'emballage pour le tri sélectif, ils sont identifiés avec des abbréviations (a) et des chiffres (b) ayant la signification suivante : 1–7 : plastiques / 20–22 : papiers et cartons / 80–98 : matériaux composite.



Le produit, y compris ses accessoires et les matériaux d'emballage, est recyclable et soumis

à une responsabilité élargie du fabricant. Éliminez-le séparément, en suivant les informations de tri illustrées, pour un meilleur traitement des déchets. Le logo Triman ne s'applique qu'à la France.



Afin de préserver l'environnement, ne jetez pas votre produit usagé avec les ordures ménagères, éliminez-le dans le respect des consignes locales en vigueur. De plus amples informations sur les points de collecte et leurs horaires d'ouverture sont disponibles auprès de votre municipalité.

Les piles défectueuses ou usagées doivent être recyclées conformément au règlement (UE) 2023/1542. Déposez les piles et/ou l'appareil dans une infrastructure de collecte locale.

Dommages environnementaux en cas de mauvaise élimination des piles/batteries !



Les piles ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères. Elles peuvent contenir des métaux lourds toxiques et doivent faire l'objet d'un traitement spécial. Les symboles chimiques des métaux lourds sont les suivants : Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb. Par conséquent, veillez à déposer les batteries usagées dans un point de collecte local.

Garantie et service après-vente

Garantie

Article L217-16 du Code de la consommation
Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation
Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation
Le bien est conforme au contrat :

1° S´il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :
   - s'il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
   - s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation
L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil
Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil
L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

Vous bénéficiez d'une garantie de 36 mois à partir de la date d'achat de l'appareil. Cet appareil a été fabriqué avec soin et soumis à un contrôle qualité minutieux. Pendant la durée de la garantie, nous réparons gratuitement tous les défauts de matériaux ou de fabrication. Si cependant des défauts devaient apparaître pendant la période de garantie, veuillez expédier l'appareil à l'adresse SAV indiquée en mentionnant la référence de modèle suivante : 14181605L / 14181606L.

La garantie exclut les dommages dus à une manipulation incorrecte, au non-respect des instructions du mode d'emploi ou à une intervention par une personne non autorisée, ainsi que les pièces d'usure (p. ex. les ampoules). La durée de garantie n'est aucunement prolongée ou renouvelée par une prestation de garantie.

Adresse du service après-vente

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
ALLEMAGNE
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

(FR)

Numero de service gratuit :
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 523763_2601

Veuillez conserver le ticket de caisse et la référence de l'article (IAN 523763_2601) à titre de preuve d'achat pour toute demande.

Déclaration de conformité CE

Ce produit et les piles / accumulateurs fournies sont conformes aux exigences des directives européennes et nationales en vigueur. La conformité a été prouvée. Les déclarations et documents correspondants sont déposés auprès du fabricant.

Fabricant / Importateur de piles

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
ALLEMAGNE

E-mail : kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

Fabricant de piles

Dongguan Tianqiu Enterprise Co., Ltd.
TianQiu Industrial Park,
Xinji Industrial Zone,
Machong Town, Dongguan,
GuangDong, P.R. China
E-mail : idsale2@gdtianqiu.com
www.tmmq.cn

Legenda van de gebruikte pictogrammen.....Pagina 28

Inleiding.....Pagina 29

Correct gebruik.....Pagina 29

Omvang van de levering.....Pagina 29

Beschrijving van de onderdelen.....Pagina 29

Technische gegevens.....Pagina 29

Veiligheid.....Pagina 30

Veiligheidsvoorschriften.....Pagina 30

Ingebruikname.....Pagina 31

Batterijen plaatsen/vervangen.....Pagina 31

Lamp monteren.....Pagina 31

Lamp in-/uitschakelen.....Pagina 32

Lamp bedienen met de afstandsbediening.....Pagina 32

Onderhoud en reiniging.....Pagina 32

Afvoer.....Pagina 32

Garantie en service.....Pagina 32

Garantie.....Pagina 32

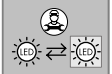
Serviceadres.....Pagina 33

Conformiteitsverklaring.....Pagina 33

Fabrikant / importeur van batterijen.....Pagina 33

Fabrikant van batterijen.....Pagina 33

Legenda van de gebruikte pictogrammen

	Lees de instructies!		Niet geschikt voor externe dimmers en elektronische schakelaars.
	Deze lamp is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis, in droge en gesloten ruimtes.	**IP20**	De lamp heeft beschermingsgraad IP20 en is uitsluitend bedoeld voor particulier gebruik binnenshuis. De lamp biedt geen bescherming tegen binnendringend water.
	Zo handelt u correct		Veiligheidsaanwijzingen Handelingsaanwijzingen
A	Ampère	**mA**	Milliampère
	Wisselspanning (stroom- en spanningstype)	**Hz**	Hertz (frequentie)
	Gelijkspanning (stroom- en spanningstype)	**W**	Watt (nuttig vermogen)
	Kleurweergave-index		Lumen
	Lichttemperatuur in Kelvin	**SELV**	Zeer lage veiligheidsspanning
	Beschermingsklasse II		Bij de RGB-leds gaat het om decoratieve verlichting. Gebruik de RGB-leds niet om een ruimte te verlichten of als nachtlicht.
	Veiligheidshandschoenen dragen!		Waarschuwings- en veiligheidsinstructies in acht nemen!
	Waarschuwing voor een elektrische schok! Levensgevaar!		Levensgevaar en kans op ongevallen bij kleuters en kinderen!
	Buiten het bereik van kinderen bewaren!		LET OP: Bevat muntbatterijen Gevaar voor inslikken - Lees de handleiding.
	Om risico's te vermijden, mag een beschadigde lichtbron van dit product uitsluitend door de fabrikant, diens servicevertegenwoordiger of een vergelijkbare vakman worden vervangen.		Het bedieningssysteem kan worden vervangen.
	Milieuvervuiling door onjuist afvoeren van batterijen/accu's!		USB-aansluiting
	Verwijder de verpakking en het apparaat op een milieuvriendelijke manier!		Polyethyleentereftalaat
	Polyethyleen (geringe dichtheid)		Golfkarton

	Karton		Papier
	Polariteit van de aansluiting	V	Volt
tc	Referentietemperatuur bij de behuizing	tc•	Meetpunt van de temperatuur van de behuizing
ta	hoogste nominale/omgevingstemperatuur		Beschermingsklasse II
	Kortsluitvaste veiligheidstransformator		Onafhankelijk bedieningssysteem
	De lamp mag alleen worden gebruikt met de meegeleverde plug-in voedingseenheid "XY10SX-050200VH-EW".		

Staande LED-lamp

Inleiding



Lees de gebruiksaanwijzing volledig en zorgvuldig door. Klap de pagina met de afbeeldingen open. Deze handleiding hoort bij dit product en bevat belangrijke aanwijzingen over de ingebruikname en de omgang ermee. Neem altijd alle veiligheidsinstructies in acht. Controleer voor de ingebruikname of de juiste spanning aanwezig is en of alle onderdelen goed zijn gemonteerd. Als u nog vragen hebt of u twijfelt hoe u met het apparaat moet omgaan, neem dan contact op met de verkoper of de klantenservice. Bewaar deze handleiding zorgvuldig en geef deze eventueel met het apparaat door aan een derde.

Correct gebruik



Deze lamp is uitsluitend geschikt voor gebruik binnenshuis, in droge en gesloten ruimtes. Dit product is alleen bestemd voor het gebruik in privé-huishoudens. Dit product is bestemd voor normaal gebruik.



Bij de RGB-leds gaat het om decoratieve verlichting. Gebruik de RGB-leds niet om een ruimte te verlichten of als nachtlicht.

Omvang van de levering

Controleer de levering altijd direct na het uitpakken op volledigheid en optimale staat van het product.

1 Staande LED-lamp, Model: 14181605L / 14181606L
1 Lampbasis
1 USB lichtnetadapter
3 Standvoeten
1 Afstandsbediening incl. batterij (lithium)
1 Montage- en gebruikershandleiding

Beschrijving van de onderdelen

1 Tiptoets
2 Bovenste standpijp
3 Middelste standpijp
4 Onderste standpijp
5 USB-aansluitkabel
6 USB lichtnetadapter
7 Lampbasis
8 Standvoeten
9 Isolatiestrips
10 Batterijvak
11 Batterij
12 Afstandsbediening

Technische gegevens

Lamp:

Modelnr.:	14181605L / 14181606L
Gebruiksspanning:	230-240 V~, 50 Hz
Nominaal vermogen:	max. 14 W
Beschermingsklasse:	II / ⧈
Beschermingsgraad:	IP20

stroomadapter:

Modelnr.:	XY10SX-050200VH-EW
Ingangsvermogen:	220–240 V~, 50/60 Hz, max. 0,2A
Uitgangsvermogen:	USB SELV 5V ⎓, 2A, 10W
Beschermingsklasse:	II/⧈
Beschermingsgraad:	IP20

LED-module:

Nominaal vermogen:	max. 9 W

Afstandsbediening:

Type:	1 x CR2025
Ingrediënt:	Lithium mangaandioxide
Nominale spanning:	3 V
Nominale capaciteit:	160 mAh
Productiedatum:	04.2026

Dit product bevat een lichtbron met energie-efficiëntieklasse „F".

Veiligheid

Veiligheidsvoorschriften

Bij beschadigingen die worden veroorzaakt door het niet in acht nemen van deze gebruiksaanwijzing vervalt de garantie! Wij zijn niet aansprakelijk voor gevolgschade! Bij materiële schade of persoonlijk letsel die worden veroorzaakt door onjuist gebruik of het niet in acht nemen van de veiligheidsinstructies zijn wij niet aansprakelijk!

- 

  ⚠ WAARSCHUWING! LEVENSGEVAAR EN KANS OP ONGEVALLEN BIJ KLEUTERS EN KINDEREN!

  Laat kinderen nooit zonder toezicht bij het verpakkingsmateriaal. Er bestaat kans op verstikking door verpakkingsmateriaal. Kinderen onderschatten vaak de gevaren. Houd kinderen altijd uit de buurt van het product.
- Dit apparaat kan door kinderen vanaf 8 alsmede door personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis worden gebruikt, als zij onder toezicht staan of geïnstrueerd werden met betrekking tot het veilige gebruik van het apparaat en zij de hieruit voortvloeiende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud mag niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.

⚠ LETSELGEVAAR!

- Leg de lamp en het verpakkingsmateriaal direct op een veilige plek. Plasticfolie, plastic zakken, kunststof onderdelen enzovoort zijn geen speelgoed en kunnen een gevaar vormen voor kinderen.



Vermijd levensgevaar door elektrische schok

- Controleer de lamp en de netaansluitkabel voorafgaand aan elk gebruik op eventuele schade. Gebruik de lamp nooit als er schade zichtbaar is.
- Beschadigde stroomkabels zorgen voor levensgevaar door elektrische schokken. Neem in geval van beschadigingen, reparaties of andere problemen aan de lamp contact op met de klantenservice of met een elektricien.
- Voorkom altijd dat spanningvoerende kabels en contacten in aanraking komen met water of andere vloeistoffen.
- Open nooit een van de elektrische delen en steek er geen voorwerpen in. Bij dergelijke ingrepen bestaat levensgevaar door elektrische schokken.
- Gebruik alleen een USB-netadapter waarvan de technische gegevens overeenkomen met die van het product.
- Raak de USB-netadapter nooit met vochtige handen aan.
- Trek de USB-netadapter nooit aan de USB-aansluitkabel uit het stopcontact, maar pak altijd de USB-netadapter vast.
- Trek altijd de netstekker uit het stopcontact voorafgaand aan montage, demontage of reiniging.
- Knik de USB-aansluitkabel niet en leg deze niet over scherpe randen heen.
- Gebruik uitsluitend de meegeleverde onderdelen, anders vervalt elke garantieclaim.
- Om risico's te vermijden, mag een beschadigde lichtbron van dit product uitsluitend door de fabrikant, diens servicevertegenwoordiger of een vergelijkbare vakman worden vervangen.
- Als het product niet wordt gebruikt, het wordt gereinigd of bij storingen moet het product altijd worden uitgeschakeld en de USB-netadapter uit het stopcontact worden verwijderd.
- Om gevaren te voorkomen mag een beschadigde lichtbron van dit product alleen worden vervangen door de fabrikant, diens servicevertegenwoordiger of een vergelijkbare specialist.



Vermijd brand- en letselgevaar

- 

  Niet geschikt voor externe dimmers en elektronische schakelaars.
- Sommige mensen kunnen epileptische aanvallen of bewustzijnsverlies krijgen als ze worden blootgesteld aan bepaalde knipperende lichten of lichteffecten. Raadpleeg onmiddellijk een arts als u epileptische symptomen ervaart.
- Kijk niet vanaf korte afstand in de lamp als hij wordt gebruikt.
- Kijk niet met een optisch instrument (bijv. vergrootglas) in de LED-lamp
- Bedek de lamp niet of verwijder de stroomadapter niet met doeken, gordijnen of andere voorwerpen en blijf uit de buurt van andere brandbare materialen. Zorg voor voldoende luchtcirculatie en afstand rondom de lamp. Een overmatige warmteontwikkeling kan brand veroorzaken.
- Gebruik het product niet in de buurt van hittebronnen zoals radiatoren of andere apparaten die hitte uitstralen!
- Gooi het product niet in het vuur en stel het niet bloot aan hoge temperaturen.
- Leg de USB-aansluitkabel zodanig dat deze geen stuikelgevaar vormt.



Zo handelt u correct

- Plaats de lamp zodanig dat deze tegen vervuiling en te sterke opwarming is beschermd.

- Wees altijd oplettend! Wees altijd voorzichtig en ga met verstand te werk. Gebruik de lamp niet als u ongeconcentreerd bent of zich niet goed voelt.
- Maak u voorafgaand aan het gebruik vertrouwd met alle aanwijzingen en afbeeldingen in deze handleiding en met het product zelf.

Veiligheidsinstructies voor batterijen/accu's

⚠ LET OP! VERSTIKKINGSGEVAAR!

Het product bevat een muntcel die kan worden ingeslikt!

- **⚠ WAARSCHUWING! BEWAAR BATTERIJEN BUITEN HET BEREIK VAN KINDEREN!**
  Inslikken kan chemische brandwonden, perforatie van zacht weefsel en de dood veroorzaken. Binnen 2 uur na het inslikken van een batterij kunnen ernstige brandwonden optreden. Raadpleeg direct een arts.
- Gooi gebruikte batterijen/accu's onmiddellijk weg. Houd nieuwe en gebruikte batterijen/accu's buiten het bereik van kinderen. Als u denkt dat iemand batterijen/accu's heeft ingeslikt of dat deze zich in iemands lichaam bevinden, raadpleeg dan onmiddellijk een arts.
- Sluit het batterijvak altijd volledig. Als het batterijvak niet goed gesloten is, stop dan met het gebruik van het product, verwijder de batterijen en houd ze uit de buurt van kinderen.
- **ONTPLOFFINGSGEVAAR!** Probeer niet-oplaadbare batterijen nooit op te laden. Maak geen kortsluiting met batterijen/accu's en probeer ze nooit te openen. Dit kan leiden tot oververhitting, brandgevaar en ontploffing.
- Gooi batterijen/accu's nooit in vuur of water.
- Stel batterijen/accu's niet bloot aan mechanische belasting.
- Gebruik uitsluitend batterijen zoals vermeld in het hoofdstuk "Technische gegevens". Het gebruik van verkeerde batterijen kan leiden tot brand of een explosie.

Risico op lekkage van batterijen/accu's

- Zorg dat de batterij/accu niet wordt blootgesteld aan invloeden van buitenaf, zoals verwarmingselementen of direct zonlicht.
- Bij lekkende batterijen/accu's mogen de huid, ogen en slijmvliezen niet in contact komen met de gelekte chemicaliën! Spoel direct met schoon water en neem contact op met een arts!
- **DRAAG VEILIGHEIDSHANDSCHOENEN!** Lekkende batterijen/accu's geven bijtend zuur af en kunnen bij contact met de huid letsel veroorzaken. Draag daarom geschikte veiligheidshandschoenen.

Risico op beschadiging van het product

- Gebruik uitsluitend het aangegeven type batterijen/accu's!
- Plaats de batterijen/accu's volgens de aangegeven polariteit op de batterij/accu en het product.
- Reinig de contacten van de batterij/accu en van het batterijcompartiment vóór het plaatsen met een droge pluisvrije doek of een wattenstaafje.
- Verwijder lege batterijen/accu's direct uit het product.

Ingebruikname

Batterijen plaatsen/vervangen

Opmerking: Trek voorafgaand aan het eerste gebruik de isolatiestrook **(9)** uit het batterijvak **(10)**.

Als het bereik van de afstandsbediening **(12)** afneemt, moet u de batterij **(11)** vervangen.

- □ Ontgrendel het batterijvak **(10)** met een puntig voorwerp.
- □ Druk de ontgrendelingshendel naar binnen en trek het batterijvak **(10)** naar buiten.
- □ Verwijder indien nodig de gebruikte batterij **(11)** .
- □ Plaats een nieuwe batterij **(11)** in het batterijvak **(10)** . Gebruik alleen batterijen **(11)** zoals beschreven in het hoofdstuk "Technische gegevens".
  Opmerking: Controleer of de polariteit juist is. Dit wordt weergegeven op de afstandsbediening **(12)** .
- □ Schuif het batterijvakje **(10)** terug in de afstandsbediening **(12)** .

Lamp monteren

Opmerking: Gebruik een USB-netadapter (meegeleverd) die extra-lage veiligheidsspanning (SELV) levert en voldoet aan de veiligheidsnorm EN 62368.

- Gebruik alleen een USB-netadapter waarvan de technische gegevens overeenkomen met die van het product.
- □ Verwijder al het verpakkingsmateriaal en beschermfolies van de lamp.
- □ Schroef de standvoeten **(8)** onder de lampbasis **(7)**.
- □ Steek de onderste standpijp **(4)** in de armatuurvoet **(7)** . Zorg ervoor dat de inkepingen in de armatuurvoet correct zijn geplaatst **(7)** .
- □ Plaats vervolgens de middelste standpijp **(3)** op de onderste standpijp **(4)** .
  Controleer ook hier of de standpijpen correct zijn aangesloten.
- □ Plaats ten slotte de bovenste standpijp **(2)** op de middelste standpijp **(3)** .
  Controleer ook hier of de standpijpen correct zijn aangesloten.

- □ Steek de USB-stekker van de USB-aansluitkabel **(5)** in de USB-netadapter **(6)** of in een geschikt USB-stopcontact (gebruik alleen een USB-stopcontact waarvan de technische gegevens overeenkomen met die van het product), of iets dergelijks.
- □ Bij gebruik van de USB-lichtnetadapter **(6)** : Steek de adapter vervolgens in een correct geïnstalleerd stopcontact.

Uw lamp is nu klaar voor gebruik.

Lamp in-/uitschakelen

Schakel het licht aan of uit met de tiptoets **(1)** .

Opmerking: De lamp heeft een geheugenfunctie, de laatst geselecteerde functie wordt opgeslagen. Wanneer de lamp weer wordt ingeschakeld, schakelt deze over naar de laatst geselecteerde functie.

Lamp bedienen met de afstandsbediening

Opmerking: de zender van de afstandsbediening **(12)** bevindt zich op de tegenovergestelde kant van het batterijvak **(10)**. Zorg ervoor dat er geen hindernissen aanwezig zijn tussen de zender en ontvanger.

De volgende functies zijn beschikbaar:

Schakel de verlichting in (**Let op:** de verlichting heeft een geheugenfunctie, de laatst geselecteerde functie wordt ingeschakeld wanneer deze opnieuw wordt ingeschakeld).

De verlichting uitschakelen

Timer ca. 30 of 60 minuten - Klik één keer om de timer voor ca. 30 minuten te activeren. Dubbelklik om de timer voor ongeveer 60 minuten te activeren. Het lampje knippert kort drie keer bij 30 minuten en vier keer bij 60 minuten.

Het licht wordt ingeschakeld in de geselecteerde kleur

Warm wit licht

Helderheid verhogen - meerdere keren klikken

Lichtsterkte verlagen - meerdere keren klikken

Muziekprogramma - licht wordt geactiveerd door geluiden

Vloeiende overgang met continu kleurverloop

Vloeiende overgang met onderbroken kleurverloop

Vloeiende overgang met continu meerkleurenverloop (gelijkmatige verdeling van kleuren)

Afzonderlijke kleuren lopen van onder naar boven (6 kleuren)

Langzame enkelvoudige kleurverandering van de hele armatuur (6 kleuren)

Individuele kleuren lopen van het midden naar boven en naar beneden (6 kleuren)

Onderhoud en reiniging

⚠ WAARSCHUWING! LEVENSGEVAAR DOOR EEN ELEKTRISCHE SCHOK!

Ontkoppel de lamp voorafgaand aan alle werkzaamheden van het elektriciteitsnet. Trek hiervoor de USB-aansluitkabel uit de USB-aansluiting.

- ■ Gebruik geen oplosmiddel, benzine e.d. De lichten zullen hierdoor schade ondervinden.
- □ Gebruik voor de reiniging uitsluitend een droge, pluisvrije doek.

Afvoer

Neem de aanduiding van de verpakkingsmaterialen voor de afvalscheiding in acht. Deze zijn gemarkeerd met de afkortingen (a) en een cijfers (b) met de volgende betekenis: 1–7: kunststoffen / 20–22: papier en vezelplaten / 80–98: composietmaterialen.

Gooi het afgedankte product omwille van het milieu niet weg via het huisvuil, maar geef het af bij het daarvoor bestemde depot of het gemeentelijke milieupark. Over afgifteplaatsen en hun openingstijden kunt u zich bij uw aangewezen instantie informeren.

Defecte of gebruikte batterijen moeten worden gerecycled in overeenstemming met Verordening (EU) 2023/1542. Lever de batterijen en/of het apparaat in bij de daarvoor bestemde inzamelpunten.

Milieuschade door foutieve afvoer van batterijen/ accu's!

Batterijen mogen niet worden meegegeven met het huishoudelijk afval. Ze kunnen giftige zware metalen bevatten en moeten worden ingezameld met het chemisch afval. De scheikundige symbolen van de betreffende zware metalen zijn: Cd = cadmium, Hg = kwik, Pb = lood. Lever lege batterijen in bij een plaatselijk inzamelpunt voor chemisch afval.

Garantie en service

Garantie

Op dit product verlenen wij 36 maanden garantie vanaf koopdatum. Het apparaat werd zorgvuldig vervaardigd en aan een nauwkeurige kwaliteitscontrole onderworpen. Binnen de garantieperiode herstellen wij kosteloos alle materiaal- of productiefouten. Mocht u desondanks tijdens de garantieperiode mankementen aantreffen, stuur het apparaat dan naar het aangegeven servicea-

dres met vermelding van het volgende modelnummer:
14181605L / 14181606L.

Beschadigingen door ondeskundig gebruik, negeren van de handleiding of ingrepen door niet-geautoriseerde personen zijn van de garantieverlening uitgesloten. Dit geldt eveneens voor slijtende delen (zoals bijv. gloeilampen). Door de garantieservice wordt de garantieperiode noch verlengd noch vernieuwd.

Serviceadres

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DUITSLAND
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

(FR)

Gratis servicenummer:
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 523763_2601

Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (IAN 523763_2601) als bewijs van aankoop bij de hand.

Conformiteitsverklaring CE

Dit product en de meegeleverde batterijen / oplaadbare accu's voldoen aan de eisen van de toepasselijke Europese en nationale richtlijnen. De conformiteit is geverifieerd. De bijbehorende verklaringen en documenten zijn verkrijgbaar bij de fabrikant.

Fabrikant / importeur van batterijen

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DUITSLAND

E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

Fabrikant van batterijen

Dongguan Tianqiu Enterprise Co., Ltd.
TianQiu Industrial Park,
Xinji Industrial Zone,
Machong Town, Dongguan,
GuangDong, P.R. China
E-mail: idsale2@gdtianqiu.com
www.tmmq.cn

Legenda dei pittogrammi utilizzati.....Pagina 35

Introduzione.....Pagina 36

Utilizzo conforme alla destinazione d'uso.....Pagina 36

Dotazione.....Pagina 36

Descrizione dei pezzi.....Pagina 36

Dati tecnici.....Pagina 36

Sicurezza.....Pagina 37

Istruzioni di sicurezza.....Pagina 37

Messa in funzione.....Pagina 38

Inserimento / sostituzione delle batterie.....Pagina 38

Montaggio della lampada.....Pagina 38

Accensione / spegnimento della lampada.....Pagina 39

Utilizzo della lampada con il telecomando.....Pagina 39

Manutenzione e pulizia.....Pagina 39

Smaltimento.....Pagina 39

Garanzia e assistenza.....Pagina 40

Garanzia.....Pagina 40

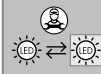
Indirizzo del servizio assistenza.....Pagina 40

Dichiarazione di conformità.....Pagina 40

Produttore / Importatore di batterie.....Pagina 40

Produttore di batterie.....Pagina 40

Legenda dei pittogrammi utilizzati

	Leggere le istruzioni!		Non compatibile con dimmer esterno o interruttore elettronico.
	Questa lampada è stata concepita per l'impiego in ambienti interni, asciutti e al chiuso.	**IP20**	La lampada dispone di un grado di protezione "IP20" ed è stata concepita esclusivamente per l'impiego in ambienti al chiuso di abitazioni private. Nessuna protezione contro le infiltrazioni d'acqua.
	Comportamento corretto		Istruzioni di sicurezza Istruzioni per il maneggiamento
A	Ampere	**mA**	Milliampere
	Tensione alternata (tipo di corrente e tensione)	**Hz**	Hertz (frequenza)
	Tensione continua (tipo di corrente e tensione)	**W**	Watt (potenza attiva)
	Indice di riproduzione del colore		Lumen
	Temperatura della luce in Kelvin	**SELV**	Bassa tensione di protezione
	Classe di protezione II		I LED RGB sono una decorazione luminosa. Non utilizzare i LED RGB per l'illuminazione degli ambienti e come luce notturna.
	Indossare i guanti protettivi!		Rispettare le avvertenze e le istruzioni di sicurezza!
	Avvertenza scossa elettrica! Pericolo di vita!		Pericolo di vita e di lesioni per infanti e bambini!
	Tenere lontano dalla portata dei bambini.		ATTENZIONE: Contiene pile a bottone Pericolo in caso di ingestione - leggere le istruzioni.
	Per evitare qualsiasi tipo di pericolo, la sorgente luminosa guasta del presente prodotto può essere sostituita solo dal fabbricante, dal suo rappresentate di assistenza o da un tecnico qualificato.		Il dispositivo di azionamento è sostituibile.
	Danni ambientali causati dallo smaltimento errato di batterie / pile!		Collegamento USB
	Smaltire l'imballaggio e il dispositivo in modo differenziato!		Polietilene tereftalato

04 LDPE AMARILLO AMARELO	Polietilene (bassa densità)	20 PAP AZUL	Cartone ondulato
21 PAP AZUL	Cartone	22 PAP AZUL	Carta
	Polarità dell'attacco.	V	Volt
tc	Temperatura di riferimento all'alloggiamento	tc•	Punto di misurazione della temperatura del corpo
ta	Temperatura nominale / ambiente massima		Classe di protezione II
	Trasformatore di sicurezza a prova di cortocircuito		Dispositivo di azionamento indipendente
	La lampada deve funzionare solo con l'alimentatore a spina in dotazione "XY10SX-050200VH-EW".		

Piantana a LED

Introduzione

Leggere attentamente e completamente queste istruzioni per l'uso. Aprire la pagina con le illustrazioni. Queste istruzioni fanno parte del prodotto e contengono note importanti per la messa in funzione e la manipolazione. Rispettare sempre le istruzioni di sicurezza. Prima della messa in funzione, verificare che sia presente la tensione corretta e che le parti siano state montate correttamente. In caso di domande in materia di manipolazione del dispositivo, mettersi in contatto con il rivenditore di riferimento o con il servizio assistenza. Conservare queste istruzioni e darle a terzi in caso di cessione del prodotto.

Utilizzo conforme alla destinazione d'uso

Questa lampada è stata concepita esclusivamente per l'impiego al chiuso, in ambienti asciutti. Questo prodotto è destinato solo per l'utilizzo domestico privato. Questo prodotto è destinato solo per il funzionamento normale.

I LED RGB sono una decorazione luminosa. Non utilizzare i LED RGB per l'illuminazione degli ambienti e come luce notturna.

Dotazione

Dopo aver sconfezionato il dispositivo, controllare sempre la completezza della dotazione e il suo stato.

1 Piantana a LED, Modello: 14181605L / 14181606L
1 Piede della lampada
3 Piedi d'appoggio
1 Adattatore di rete USB
1 Telecomando incl. batteria (al litio)
1 Istruzioni per il montaggio e per l'uso

Descrizione dei pezzi

1 Pulsante a sfioramento
2 Tubo di livello superiore
3 Tubo di livello centrale
4 Tubo di livello inferiore
5 Cavo di collegamento USB
6 Adattatore di rete USB
7 Piede della lampada
8 Piedi d'appoggio
9 Strisce isolanti
10 Vano batteria
11 Batteria
12 Telecomando

Dati tecnici

Lampada:

Modello n.:	14181605L / 14181606L
Tensione di esercizio:	230-240 V~, 50 Hz
Potenza nominale:	max. 14 W
Classe di protezione:	II / ⧈
Tipo di protezione:	IP20

adattatore di rete:

Modello n.:	XY10SX-050200VH-EW
Potenza d'ingresso:	220–240 V~, 50/60 Hz, max. 0,2A
Potenza di uscita:	USB SELV 5V ⎓, 2A, 10W
Classe di protezione:	II/⧈
Tipo di protezione:	IP20

Modulo LED:

Potenza nominale:	max. 9 W

Telecomando:

Tipo:	1 x CR2025
Ingrediente:	Biossido di litio e manganese
Tensione nominale:	3 V
Capacità nominale:	160 mAh
Data di produzione:	04.2026

Il prodotto comprende sorgenti luminose della classe di efficienza energetica "F".

Sicurezza

Istruzioni di sicurezza

I danni provocati dall'inosservanza delle istruzioni per l'uso invalidano la garanzia! L'azienda non si assume alcuna responsabilità per i danni indiretti! L'azienda non si assume alcuna responsabilità per i danni alle persone e alle cose causati dall'utilizzo non conforme alla destinazione d'uso o all'inosservanza delle istruzioni di sicurezza!

- 

  ⚠ AVVERTENZA! PERICOLO DI VITA E DI LESIONI PER INFANTI E BAMBINI!
  Non permettere mai ai bambini di giocare da soli on il materiale da imballaggio. Pericolo di soffocamento a causa del materiale da imballaggio. I bambini sottovalutano spesso i pericoli. Tenere sempre i bambini a debita distanza dal prodotto.
- Questo dispositivo non può essere utilizzato da bambini in età inferiori agli 8 anni, nonché da persone con capacità fisiche, sensoriali o psichiche limitate, oppure da persone senza alcuna esperienza e conoscenza in materia senza adeguata supervisione. Inoltre, l'uso è sempre vietato a persone che non sono state istruite sull'utilizzo sicuro del dispositivo e non conoscono i pericoli a questo correlati. I bambini non possono giocare con il dispositivo. La pulizia e la manutenzione non possono essere svolte dai bambini senza adeguata supervisione.

⚠ PERICOLO DI LESIONI!

- Non lasciare mai in giro la lampada o il materiale da imballaggio. La pellicola protettiva / il sacchetto, la minuteria di plastica ecc. possono trasformarsi in giocattoli pericolosi per i bambini.



Evitare il pericolo di vita a causa delle scosse elettriche

- Prima dell'uso assicurarsi che la lampada e il cavo di collegamento alla rete non presentino alcun danno. Non utilizzare la lampada in caso di presidenza di danni evidenti.
- Il cavo di rete danneggiato rappresenta un pericolo di vita a causa della scossa elettrica. In caso di danni, riparazioni o altri problemi alla lampada rivolgersi al servizio assistenza o a un elettricista.
- È fondamentale evitare il contatto con le condutture elettriche e con l'acqua o gli altri liquidi.
- Non aprire mai nessuna delle apparecchiature elettriche né inserire oggetti al suo interno. Tali interventi comportano pericolo di morte per scossa elettrica.
- Utilizzare sempre un adattatore di rete USB i cui dati tecnici sono compatibili con il prodotto.
- Non afferrare mai l'adattatore di rete USB con le mani bagnate.
- Non distaccare mai dalla presa l'adattatore di rete USB dal cavo di collegamento USB, bensì afferrare sempre l'adattatore di rete USB.
- Prima di montare, smontare o pulire il prodotto, distaccare la spina di rete dalla presa.
- Non piegare mai il cavo di collegamento USB né posizionarlo su bodi taglienti.
- Utilizzare solo le singole parti in dotazione, altrimenti tutti i diritti di garanzia saranno annullati.
- Per evitare qualsiasi tipo di pericolo, il conduttore esterno flessibile danneggiato di questa lampada può essere sostituito esclusivamente dal fabbricante, da un suo tecnico di assistenza o da un tecnico qualificato.
- Quando il prodotto non viene utilizzato, viene pulito o in caso di guasto, deve essere spento e l'alimentatore di rete USB deve essere distaccato dalla presa.
- Per evitare rischi, una sorgente luminosa danneggiata di questo prodotto può essere sostituita solo dal produttore, dal suo rappresentante del servizio di assistenza o da uno specialista analogo.



Evitare il pericolo d'incendio o lesione

- 

  Non compatibile con dimmer esterno o interruttore elettronico.
- Alcune persone potrebbero avere delle reazioni epilettiche o la perdita di conoscenza in presenza di determinati lampeggi o effetti luminosi. In caso di reazioni epilettiche contattare subito un medico.
- Durante il funzionamento non rivolgere mai lo sguardo direttamente verso la sorgente luminosa da breve distanza.
- Non osservare il LED con uno strumento ottico (ad es. lente d'ingrandimento)
- Non coprire la lampada o l'adattatore di rete con panni, tende o altri oggetti e tenere a distanza di sicurezza da altri materiali facilmente infiammabili. Garantire una circolazione d'aria e una distanza sufficiente attorno alla lampada. Un eventuale surriscaldamento potrebbe causare un incendio.

- Non utilizzare mai il prodotto nelle immediate vicinanze di una fonte di calore, ad esempio un termosifone o altri dispositivi che dissipano calore!
- Non gettare mai il prodotto sul fuoco né esporlo mai ad alte temperature.
- Posare il cavo di collegamento USB in modo che non rappresenti un pericolo di inciampo.

Comportamento corretto

- Posizionare la lampada in modo che si protetta dallo sporco e dal forte surriscaldamento.
- Siate sempre attenti! Fare sempre attenzione a ciò che si fa e agire sempre con cautela. Non utilizzare mai la lampada se non si è concentrati o non si sta bene.
- Familiarizzare con tutte le istruzioni e le illustrazioni in questo manuale e con il prodotto stesso prima dell'uso.

Istruzioni di sicurezza per le batterie

⚠ ATTENZIONE! PERICOLO DI SOFFOCAMENTO!

Il prodotto contiene una moneta che può essere ingerita!

- **⚠ AVVERTENZA! TENERE LE BATTERIE AL DI FUORI DELLA PORTATA DEI BAMBINI!**
  L'ingestione può causare ustioni chimiche, la perforazione delle mucose e la morte. Entro 2 ore dall'ingestione si possono manifestare delle ustioni gravi. Consultare subito un medico.
- Smaltire subito le batterie / pile esauste. Tenere le batterie / pile nuove ed esauste lontane dalla portata dei bambini. Rivolgersi immediatamente a un medico se si sospetta l'ingestione o la presenza nel corpo di batterie / pile.
- Chiudere sempre correttamente il vano batteria. Se il vano batterie non è ben chiuso, interrompere l'uso del prodotto, rimuovere le batterie e tenerle lontane dai bambini.
- **PERICOLO DI ESPLOSIONE!** Non caricare mai le batterie non ricaricabili. Non cortocircuitare mai le batterie / pile né aprirle mai. Le conseguenze potrebbero essere surriscaldamento, incendio o esplosione.
- Non gettare mai le batterie nel fuoco o nell'acqua.
- Non esporre mai le batterie a sollecitazioni meccaniche.
- Utilizzare solo batterie conformi alle specifiche riportate nel capitolo "Dati tecnici". L'uso di batterie sbagliate può provocare incendi o esplosioni.

Rischio di fuoriuscita del liquido della batteria

- Evitare di esporre le batterie / pile a condizioni e temperature estreme, ad es. radiatori / raggi diretti del sole.
- In caso di fuoriuscita del liquido dalle batterie / pile, evitare sempre il contatto tra le sostanze chimiche e la pelle, gli occhi e le mucose! Lavare subito la parte interessata con acqua corrente e rivolgersi a un medico!
- **INDOSSARE I GUANTI PROTETTIVI!**
  Le batterie / pile da cui è fuoriuscito il loro contenuto possono causare ustioni cutanee in caso di contatto. In questo caso, indossare sempre dei guanti protettivi idonei.

Rischio di danneggiamento del prodotto

- Utilizzare esclusivamente i tipi di batterie / pile indicati!
- Inserire le batterie / pile nel prodotto in base al contrassegno della polarità (+) e (-).
- Pulire i contatti del vano batterie / pile dai depositi utilizzando un panno asciutto e senza pelucchi o un bastoncino con cotone!
- Rimuovere subito le batterie / pile esauste dal prodotto.

Messa in funzione

Inserimento / sostituzione delle batterie

Nota: prima del primo uso, estrarre le linguette isolanti **(9)** dal vano batterie **(10)**.

Quando la copertura del telecomando **(12)** si indebolisce, vuol dire che devono essere sostituite le batterie **(11)**.

- □ Sbloccare il vano batterie **(10)** utilizzando un oggetto appuntito.
- □ Premere la leva di sblocco verso l'interno ed estrarre il vano batterie **(10)** .
- □ Se necessario, rimuovere la batteria usata **(11)** .
- □ Inserire una nuova batteria **(11)** nel vano batterie **(10)** . Utilizzare solo batterie **(11)** come descritto nel capitolo "Dati tecnici".
  Nota: Assicurarsi che la polarità sia corretta. Questo viene visualizzato sul telecomando **(12)** .
- □ Far scorrere il vano batterie **(10)** all'interno del telecomando **(12)** .

Montaggio della lampada

Nota: utilizzare un adattatore di rete USB (incluso nella fornitura) che fornisca una bassissima tensione di sicurezza (SELV) e sia conforme alla norma di sicurezza EN 62368.

- Utilizzare sempre un adattatore di rete USB i cui dati tecnici sono compatibili con il prodotto.
- □ Rimuovere tutto il materiale da imballaggio e le pellicole protettive della lampada.
- □ Avvitare i piedi d'appoggio **(8)** alla parte inferiore del piede della lampada **(7)**.

- □ Inserire il tubo di livello inferiore **(4)** nella base dell'apparecchio **(7)** .
  Assicurarsi che le tacche della base dell'apparecchio siano posizionate correttamente **(7)** .
- □ Quindi posizionare il cavalletto centrale **(3)** sul cavalletto inferiore **(4)** .
  Assicurarsi che i tubi di livello siano collegati correttamente anche in questo caso.
- □ Infine, posizionare il tubo di livello superiore **(2)** sul tubo di livello centrale **(3)** .
  Assicurarsi che i tubi di livello siano collegati correttamente anche in questo caso.
- □ Inserire la spina USB del cavo di collegamento USB **(5)** nell'adattatore di rete USB **(6)** o in una presa USB adeguata (utilizzare solo una presa USB i cui dati tecnici corrispondano a quelli del prodotto), o simile.
- □ Quando si utilizza l'adattatore di rete USB **(6)** : Inserirlo in una presa di corrente installata correttamente.

La lampada è pronta per l'uso.

Accensione / spegnimento della lampada

Accendere o spegnere la luce con il pulsante a sfioramento **(1)** .

Nota: la luce ha una funzione di memoria che salva l'ultima funzione selezionata. Quando viene riaccesa, la luce passa all'ultima funzione selezionata.

Utilizzo della lampada con il telecomando

Nota: il trasmettitore del telecomando **(12)** si trova sul lato opposto del vano batterie **(10)**. Assicurarsi che tra il trasmettitore e il ricevitore non sia presente alcun ostacolo.

Sono disponibili le seguenti funzioni:

Accendere la luce (**Nota:** la luce ha una funzione di memoria, l'ultima funzione selezionata viene attivata alla riaccensione).

Spegnere la luce

Timer circa 30 o 60 minuti - Fare clic una volta per attivare il timer per circa 30 minuti. Cliccare due volte per attivare il timer per circa 60 minuti. La spia lampeggia brevemente tre volte a 30 minuti e quattro volte a 60 minuti.

La luce si accende nel colore selezionato

Luce bianca calda

Aumentare la luminosità - fare clic più volte

Diminuire la luminosità - fare clic più volte

Programma musicale - la luce viene attivata dai suoni

Variazione omogenea con sfumatura di colore continua

Variazione omogenea con sfumatura di colore interrotta

Variazione omogenea con multicolore continuo (distribuzione uniforme dei colori)

I singoli colori vanno dal basso verso l'alto (6 colori)

Variazione lenta del singolo colore dell'intero apparecchio (6 colori)

I singoli colori vanno dal centro all'alto e al basso (6 colori)

Manutenzione e pulizia

⚠ AVVERTENZA! PERICOLO DI VITA A CAUSA DELLE SCOSSE ELETTRICHE!

Prima di eseguire determinati lavori, distaccare la lampada alla rete elettrica. A riguardo, disaccare il cavo di collegamento USB dalla presa di ricarica USB.

- ■ Non utilizzare alcun solvente, benzina o similare. La lampada potrebbe subire dei danni.
- □ Per la pulizia utilizzare un panno asciutto e senza pelucchi.

Smaltimento

Notare l'etichettatura dei materiali di imballaggio nella raccolta differenziata, questi sono contrassegnati da sigle (a) e numeri (b) con il seguente significato: 1-7: plastica/20-22: carta e cartone/80-98: materiali compositi.

Nell'interesse della protezione dell'ambiente, non gettare il prodotto nei rifiuti domestici quando ha esaurito la sua funzione, ma smaltirlo in modo professionale. Puoi saperne di più sui punti di raccolta e sui loro orari di apertura presso la tua amministrazione responsabile.

Le batterie difettose o usate devono essere riciclate in conformità al Regolamento (UE) 2023/1542. Conferire le batterie e/o il dispositivo presso i centri di raccolta indicati.

Danni ambientali causati dallo smaltimento errato delle batterie/pile!

Non smaltire le batterie come comune rifiuto domestico. Le batterie possono contenere metalli pesanti tossici e quindi sono soggette allo smaltimento come rifiuto speciale. I simboli chimici per i metalli pesanti sono: Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = piombo. Conferire pertanto le batterie solo presso i centri di raccolta del comune.

Garanzia e assistenza

Garanzia

Al momento dell'acquisto del presente dispositivo entra in vigore la garanzia di 36 mesi. Il dispositivo è stato prodotto a regola d'arte e sottoposto a un attento controllo di qualità. Nell'ambito della garanzia, il fabbricante si impegna a eliminare gratuitamente i difetti di materiale e produzione. Tuttavia, se vengono rilevati difetti durante il periodo di garanzia, inviare il dispositivo all'indirizzo di assistenza indicato, indicando il seguente numero di modello: 14181605L / 14181606L

Sono esclusi dalla garanzia i danni causati da un uso improprio, dall'inosservanza delle istruzioni per l'uso o dall'intervento di persone non autorizzate, nonché le parti soggette ad usura (es. lampade). Il periodo di garanzia non viene né prolungato né rinnovato dal servizio di garanzia.

La prestazione in garanzia vale per difetti del materiale o di fabbricazione. Questa garanzia non si estende a componenti del prodotto esposti a normale logorio, che possono pertanto essere considerati come componenti soggetti a usura (esempio capacità della batteria, calcificazione, lampade, pneumatici, filtri, spazzole…). La garanzia non si estende altresì a danni che si verificano su componenti delicati (esempio interruttori, batterie, parti realizzate in vetro, schermi, accessori vari) nonché danni derivanti dal trasporto o altri incidenti.

Indirizzo del servizio assistenza

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANIA
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

(FR)

Numero di servizio gratuito:
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 523763_2601

Per tutte le richieste tenere a portata di mano lo scontrino e il numero articolo (IAN 523763_2601) per attestare l'acquisto.

Dichiarazione di conformità CE

Questo prodotto e le batterie / pile ricaricabili fornite soddisfano i requisiti delle direttive europee e nazionali applicabili. La conformità è stata verificata. Le dichiarazioni e i documenti corrispondenti sono disponibili presso il produttore.

Produttore / Importatore di batterie

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANIA

E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

Produttore di batterie

Dongguan Tianqiu Enterprise Co., Ltd.
TianQiu Industrial Park,
Xinji Industrial Zone,
Machong Town, Dongguan,
GuangDong, P.R. China
E-mail: idsale2@gdtianqiu.com
www.tmmq.cn

Leyenda de pictogramas utilizados.... Página 42

Introducción.... Página 43

Uso adecuado.... Página 43

Volumen de suministro.... Página 43

Descripción de las piezas.... Página 43

Características técnicas.... Página 43

Seguridad.... Página 44

Indicaciones de seguridad.... Página 44

Puesta en funcionamiento.... Página 45

Cómo colocar / cambiar las pilas.... Página 45

Cómo montar la lámpara.... Página 45

Cómo encender / apagar la lámpara.... Página 46

Cómo manejar la lámpara con mando a distancia.... Página 46

Mantenimiento y limpieza.... Página 46

Eliminación.... Página 46

Garantía y servicio técnico.... Página 47

Garantía.... Página 47

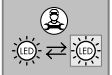
Dirección del servicio técnico.... Página 47

Declaración de conformidad.... Página 47

Fabricante / Importador de baterías.... Página 47

Fabricante de baterías.... Página 47

Leyenda de pictogramas utilizados

	¡Leer las instrucciones!		No apto para interruptores electrónicos y reguladores externos.
	Esta lámpara solo es apta para el uso en interiores, en espacios secos y cerrados.	**IP20**	La lámpara posee el grado de protección "IP20" y ha sido diseñada exclusivamente para el uso en interiores de domicilios particulares. Sin protección contra la penetración de agua.
	Cómo proceder de forma segura		Indicaciones de seguridad Instrucciones de manejo
A	Amperio	**mA**	Miliamperio
A.C. a.c.	Corriente alterna (tipo de corriente y de tensión)	**Hz**	Hercio (frecuencia)
d.c. DC	Corriente continua (tipo de corriente y de tensión)	**W**	Vatio (potencia efectiva)
	Índice de rendimiento en color		Lumen
	Temperatura de la luz en Kelvin	**SELV**	Tensión baja de protección
	Clase de protección II		Los LED RGB son un tipo de decoración luminosa. No use los LED RGB para iluminar habitaciones o como luz nocturna.
	¡Llevar puestos guantes de protección!		¡Tenga en cuenta las advertencias e indicaciones de seguridad!
	¡Precaución con las descargas eléctricas! ¡Peligro de muerte!		¡Peligro de muerte y de accidentes para bebés y niños!
	Mantener fuera del alcance de los niños.		ATENCIÓN: contiene pilas de botón Peligro de ingestión - leer las instrucciones.
	Para prevenir peligros, una fuente de luz dañada de este producto solo puede ser sustituida por el fabricante, su representante de servicio o un especialista comparable.		El mecanismo de control se puede cambiar.
	¡Daños medioambientales por eliminación incorrecta de pilas / baterías!		Conexión USB
	¡Deseche el embalaje y el aparato de forma respetuosa con el medio ambiente!		Tereftalato de polietileno
	Polietileno (densidad baja)		Cartón ondulado

	Cartón		Papel
	Polaridad de la conexión.	**V**	Voltio
tc	Temperatura de referencia en la carcasa	**tc•**	Punto de medición de temperatura de la carcasa
ta	temperatura máxima de medición/ambiental		Clase de protección II
	Transformador de seguridad resistente al cortocircuito		Mecanismo de control independiente
	La lámpara sólo debe funcionar con la fuente de alimentación enchufable suministrada "XY10SX-050200VH-EW".		

Lámpara led de pie

Introducción



Lea atentamente este manual de instrucciones completo. Despliegue la página con las ilustraciones. Este manual forma parte del producto y contiene instrucciones importantes para el manejo y la puesta en funcionamiento. Tenga siempre en cuenta todas las indicaciones de seguridad. Antes de la puesta en funcionamiento compruebe si se dispone de la tensión correcta y si todas las piezas están bien montadas. Si tiene alguna pregunta o no está seguro sobre cómo manejar el aparato, póngase en contacto con su vendedor o el punto de servicio. Conserve este manual cuidadosamente y entréguelo a terceros si fuera necesario.

Uso adecuado



Esta lámpara solo es apta para el uso en interiores, en espacios secos y cerrados. Este producto ha sido diseñado exclusivamente para uso doméstico. Este producto está diseñado para un funcionamiento normal.



Los LED RGB son un tipo de decoración luminosa. No use los LED RGB para iluminar habitaciones o como luz nocturna.

Volumen de suministro

Compruebe siempre inmediatamente después de desembalar el producto la integridad del contenido y el perfecto estado del aparato.

1 Lámpara led de pie, Modelo: 14181605L / 14181606L
1 Pie de la lámpara
1 Adaptador de red USB
3 Soportes
1 Mando a distancia incl. pila (litio)
1 Manual de instrucciones de montaje y manejo

Descripción de las piezas

1 Botón táctil
2 Tubo vertical superior
3 Tubo vertical central
4 Tubo vertical inferior
5 Cable de conexión USB
6 Adaptador de red USB
7 Pie de la lámpara
8 Soportes
9 Bandas aislantes
10 Compartimento de las pilas
11 Pila
12 Mando a distancia

Características técnicas

Lámpara:

Nº de modelo:	14181605L / 14181606L
Tensión de funcionamiento:	230-240 V~, 50 Hz
Rendimiento nominal:	máx. 14 W
Clase de protección:	II / ⧈
Tipo de protección:	IP20

adaptador de red:

Nº de modelo:	XY10SX-050200VH-EW
Potencia de entrada:	220–240 V~, 50/60 Hz, máx. 0,2A
Potencia de salida:	USB SELV 5V ⎓, 2A, 10W
Clase de protección:	II/⧈
Tipo de protección:	IP20

Módulo LED:

Rendimiento nominal:	máx. 9 W

Mando a distancia:

Tipo:	1 x CR2025
Ingrediente:	Dióxido de litio y manganeso
Tensión nominal:	3 V

Capacidad nominal: 160 mAh
Fecha de producción: 04.2026

Este producto contiene un foco de luz de clase de eficiencia energética «F».

Seguridad

Indicaciones de seguridad

¡El derecho de garantía quedará anulado en caso de producirse daños por no tener en cuenta estas instrucciones de uso! ¡No se asumirá responsabilidad alguna por daños indirectos! En caso de que el manejo inadecuado del producto o el incumplimiento de las indicaciones de seguridad provoquen daños materiales o personales, ¡no se asumirá ninguna responsabilidad!

- 

  ⚠ ¡ADVERTENCIA! ¡PELIGRO DE MUERTE Y ACCIDENTE PARA NIÑOS!
  No deje nunca a los niños sin vigilancia con el material de embalaje. Existe peligro de asfixia por el material de embalaje. Los niños no suelen ser conscientes del peligro. Mantenga siempre el producto fuera del alcance de los niños.
- Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años, así como por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o que cuenten con poca experiencia y/o falta de conocimientos, siempre y cuando se les haya enseñado cómo utilizar el aparato de forma segura y hayan comprendido los peligros que pueden resultar de un mal uso del mismo. No permita que los niños jueguen con el aparato. La limpieza y el mantenimiento nunca deben llevarse a cabo por niños sin la vigilancia de un adulto.

⚠ ¡RIESGO DE LESIONES!

- No deje la lámpara o el material de embalaje desatendidos. Las bolsas, láminas, piezas de plástico, etc. podrían convertirse en juguetes peligrosos para los niños.



Cómo evitar el peligro de muerte por descarga eléctrica

- Antes de cada uso, compruebe si la lámpara y el cable de conexión a red presentan daños. Si detecta algún desperfecto, no utilice la lámpara.
- Los cables de red dañados conllevan peligro de muerte por descarga eléctrica. En caso de daños, reparaciones u otros problemas en la lámpara, diríjase al servicio de mantenimiento o a un técnico electricista.
- Evite que los cables y conexiones eléctricas entren en contacto con agua u otros líquidos.
- Nunca abra el equipo eléctrico ni introduzca objetos en el mismo. Esto puede suponer peligro de muerte por descarga eléctrica.
- Utilice únicamente un adaptador de red USB cuyos datos técnicos coincidan con los de este producto.
- Nunca toque el adaptador de red USB con las manos húmedas.
- Nunca saque el adaptador de red USB de la toma tirando del cable de conexión USB, sino agarrando el adaptador de red USB.
- Saque siempre el enchufe de la toma de corriente antes del montaje, el desmontaje o la limpieza.
- No doble el cable de conexión USB ni lo ponga encima de bordes afilados.
- Utilice exclusivamente los componentes suministrados, de lo contrario la garantía quedará anulada.
- Para prevenir peligros, un cable flexible exterior dañado de esta lámpara solo puede ser sustituido por el fabricante, su representante de servicio o un especialista comparable.
- Si no va a utilizar el producto, lo va a limpiar o se produce una avería, desconecte siempre el producto y saque el adaptador de red USB de la toma de corriente.
- Para evitar riesgos, una fuente de luz dañada de este producto sólo puede ser sustituida por el fabricante, su representante de servicio o un especialista comparable.



Cómo prevenir incendios y lesiones

- 
  No apto para interruptores electrónicos y reguladores externos.
- Algunas personas pueden sufrir ataques epilépticos o pérdida del conocimiento si se exponen a determinadas luces intermitentes o efectos luminosos. Consulte inmediatamente a un médico si experimenta síntomas epilépticos.
- No mire la bombilla desde una distancia corta durante el funcionamiento.
- No observar los LED con un instrumento óptico (p. ej. una lupa).
- No cubra la lámpara ni el adaptador de red con trapos, cortinas u otros objetos y manténgalos alejados de otros materiales fácilmente inflamables. Procure que haya una circulación de aire y una distancia adecuadas alrededor de la lámpara. Una acumulación excesiva de calor podría provocar un incendio.
- No ponga el producto en funcionamiento cerca de fuentes de calor como calefactores u otros aparatos que emitan calor.
- No tire el producto al fuego ni lo exponga a temperaturas elevadas.
- Extienda el cable de conexión USB de modo que no se pueda tropezar con él.



Cómo proceder de forma segura

- Coloque la lámpara de modo que esté protegida de la suciedad y de un calentamiento excesivo.
- ¡Manténgase siempre alerta! Preste siempre atención a lo que hace y use el sentido común. No utilice nunca la lámpara si está distraído/a o si se siente mal.
- Antes de utilizar este artículo, familiarícese con todas las instrucciones e imágenes de este manual, así como con el propio producto.

Indicaciones de seguridad para pilas o baterías

⚠ ¡PRECAUCIÓN! ¡PELIGRO DE ASFIXIA!

El producto contiene una pila de monedas que puede tragarse

- **⚠ ¡ADVERTENCIA! ¡GUARDE LAS PILAS FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS!**
  Su ingesta puede provocar quemaduras químicas, perforación de los tejidos blandos e incluso la muerte. Pueden producirse quemaduras graves en un espacio de 2 horas tras la ingesta. Acuda al médico de inmediato.
- Deseche las pilas / baterías usadas de inmediato. Mantenga las pilas / baterías nuevas y usadas alejadas del alcance de los niños. Consulte a un médico de inmediato si cree que se han ingerido pilas / baterías o que se encuentran dentro del cuerpo.
- Asegure siempre completamente el compartimento de las pilas. Si el compartimento de las pilas no queda bien cerrado, deje de utilizar el producto, retire las pilas y manténgalas fuera del alcance de los niños.
- **⚠ ¡PELIGRO DE EXPLOSIÓN!** No cargue pilas no recargables bajo ningún concepto. No ponga las pilas / baterías en cortocircuito ni las abra. Esto podría provocar sobrecalentamiento, peligro de incendio o hacer que reventaran.
- No tire las pilas o baterías al agua o al fuego bajo ningún concepto.
- No exponga las pilas o baterías a ningún tipo de carga mecánica.
- Utilice únicamente pilas que cumplan las especificaciones del capítulo "Datos técnicos". El uso de pilas inadecuadas puede provocar un incendio o una explosión.

Riesgo de derrame de las pilas o baterías

- Evite las condiciones y las temperaturas extremas que pudieran afectar a las pilas / baterías, como p. ej. los radiadores o la radiación solar directa.
- ¡Si las pilas / baterías sufren derrames, impida que las sustancias químicas entren en contacto con la piel, los ojos o las mucosas! ¡Enjuague los puntos afectados de inmediato con agua limpia y acuda a un médico!
- **¡USAR GUANTES DE PROTECCIÓN!** Las pilas / baterías derramadas o dañadas pueden provocar abrasiones si entran en contacto con la piel. Emplee por ello guantes de protección adecuados en estos casos.

Riesgo de daño del producto

- ¡Emplee únicamente el tipo de pila / batería indicado!
- Coloque las pilas / baterías conforme al marcado de polaridad (+) y (-) de las pilas / baterías y el producto.
- ¡Limpie los contactos de la pila / batería y el compartimento de las pilas antes de colocarla con un paño seco y sin pelusas o un bastoncillo de algodón!
- Retire las pilas / baterías gastadas de inmediato del producto.

Puesta en funcionamiento

Cómo colocar / cambiar las pilas

Nota: antes del primer uso, quite las tiras aislantes **(9)** del compartimento de las pilas **(10)**.

Si el alcance del mando a distancia **(12)** se debilita, deberá cambiar la pila **(11)**.

- □ Desbloquee el compartimento de las pilas **(10)** utilizando un objeto puntiagudo.
- □ Presione la palanca de desbloqueo hacia dentro y extraiga el compartimento de las pilas **(10)** .
- □ Si es necesario, retire la batería usada **(11)** .
- □ Inserte una pila nueva **(11)** en el compartimento de la pila **(10)** . Utilice únicamente las pilas **(11)** descritas en el capítulo "Datos técnicos".
  Nota: Asegúrese de que la polaridad es correcta. Esto se muestra en el mando a distancia **(12)** .
- □ Vuelva a introducir el compartimento de las pilas **(10)** en el mando a distancia **(12)** .

Cómo montar la lámpara

Nota: Utilice un adaptador de red USB (incluido en el volumen de suministro) que suministre una tensión extrabaja de seguridad (SELV) y cumpla la norma de seguridad EN 62368.

- Utilice únicamente un adaptador de red USB cuyos datos técnicos coincidan con los de este producto.
- □ Quite todo el material de embalaje y las láminas protectoras de la lámpara.
- □ Atornille los soportes **(8)** debajo del pie de la lámpara **(7)**.
- □ Inserte el tubo vertical inferior **(4)** en la base de la luminaria **(7)** .
  Asegúrese de que las muescas de la base de la luminaria están colocadas correctamente **(7)** .

- A continuación, coloque el tubo vertical central **(3)** sobre el tubo vertical inferior **(4)** .
  Asegúrese también aquí de que los tubos verticales están conectados correctamente.
- Por último, coloque el tubo vertical superior **(2)** sobre el tubo vertical central **(3)** .
  Asegúrese también aquí de que los tubos verticales están conectados correctamente.
- Inserte la clavija USB del cable de conexión USB **(5)** en el adaptador de red USB **(6)** o en una toma USB adecuada (utilice únicamente una toma USB cuyos datos técnicos coincidan con los del producto), o similar.
- Si utiliza el adaptador de red USB **(6)** : Conéctelo a continuación a una toma de corriente instalada correctamente.

Ya puede utilizar la lámpara.

Cómo encender / apagar la lámpara

Encienda o apague la luz con el botón táctil **(1)** .

Nota: La luz tiene una función de memoria, guarda la última función seleccionada. Cuando se enciende de nuevo, la luz pasa a la última función seleccionada.

Cómo manejar la lámpara con mando a distancia

Nota: el transmisor del mando a distancia **(12)** se encuentra en el lado opuesto del compartimento de las pilas **(10)**. Tenga cuidado de que no haya obstáculos entre el transmisor y el receptor.

Están disponibles las siguientes funciones:

Encienda la luz (**Nota:** la luz tiene una función de memoria, la última función seleccionada se enciende cuando se enciende de nuevo).

Apagar la luz

Temporizador aprox. 30 ó 60 minutos - Pulse una vez para activar el temporizador durante aprox. 30 minutos. Pulse dos veces para activar el temporizador durante aprox. 60 minutos. La luz parpadea brevemente tres veces a los 30 minutos y cuatro veces a los 60 minutos.

La luz se enciende en el color seleccionado

Luz blanca cálida

Aumentar la luminosidad - pulsar varias veces

Disminuir la luminosidad - pulsar varias veces

Programa musical: la luz se activa con los sonidos

Cambio suave con gradiente de color continuo

Cambio suave con gradiente de color interrumpido

Cambio suave con multicolor continuo (distribución uniforme de los colores)

Los colores individuales van de abajo a arriba (6 colores)

Cambio lento de un solo color en toda la luminaria (6 colores)

Los colores individuales van del centro hacia arriba y hacia abajo (6 colores)

Mantenimiento y limpieza

⚠ ¡ADVERTENCIA! ¡PELIGRO DE MUERTE POR DESCARGA ELÉCTRICA!

Desconecte la lámpara de la corriente eléctrica antes de realizar cualquier trabajo. Para ello, saque el cable de conexión USB de la toma de carga USB.

- No utilice disolventes, gasolina o similares, ya que la lámpara se dañaría.
- Limpie la lámpara únicamente con un paño seco y sin pelusas.

Eliminación

Tenga en cuenta el distintivo del embalaje para la separación de residuos. Está compuesto por abreviaturas (a) y números (b) que significan lo siguiente: 1–7: plásticos / 20–22: papel y cartón / 80–98: materiales compuestos.

Para proteger el medio ambiente no tire el producto junto con la basura doméstica cuando ya no le sea útil. Deséchelo en un contenedor de reciclaje. Diríjase a la administración competente para obtener información sobre los puntos de recogida de residuos y sus horarios.

Las pilas defectuosas o usadas deben reciclarse de acuerdo con el Reglamento (UE) 2023/1542. Entregue las pilas y / o el aparato en los puntos de recogida habilitados al efecto.

¡Daños medioambientales por eliminación incorrecta de pilas/baterías!

Las pilas no deben eliminarse con la basura doméstica. Estas pueden contener metales pesados tóxicos y deben tratarse como residuos peligrosos. Los símbolos químicos de los metales pesados son los siguientes: Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = plomo. Entregue por ello las pilas usadas en un punto recogida municipal.

Garantía y servicio técnico

Garantía

Este aparato goza de una garantía de 36 meses a partir del momento de la compra. Este aparato ha sido fabricado con mucho cuidado y ha sido sometido a precisos controles de calidad. Dentro del período de garantía, reparamos gratuitamente todos los defectos de los materiales o de fabricación. Si aún así detecta defectos durante el período de garantía, por favor, envíe el aparato a la dirección de servicio que figura indicando el siguiente número de modelo: 14181605L / 14181606L.

Están excluidos de la garantía los daños producidos por manejo incorrecto, no seguimiento del manual de instrucciones o manipulación del producto por parte de personas no autorizadas, así como las piezas de desgaste (p. ej. las bombillas). Si se hace uso de la garantía, no se prolongará ni renovará el período de garantía.

Dirección del servicio técnico

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
ALEMANIA
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
Correo electrónico: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

(FR)
Gratuita número de servicio:
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 523763_2601

Para realizar cualquier consulta, tenga a mano el recibo y el número de artículo (IAN 523763_2601) como justificante de compra.

Declaración de conformidad CE

Este producto y las pilas / baterías recargables suministradas cumplen los requisitos de las directivas europeas y nacionales aplicables. La conformidad ha sido verificada. Las declaraciones y documentos correspondientes pueden solicitarse al fabricante.

Fabricante / Importador de baterías

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
ALEMANIA

E-Mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

Fabricante de baterías

Dongguan Tianqiu Enterprise Co., Ltd.
TianQiu Industrial Park,
Xinji Industrial Zone,
Machong Town, Dongguan,
GuangDong, P.R. China
E-Mail: idsale2@gdtianqiu.com
www.tmmq.cn

Legenda dos pictogramas utilizados....Página 49

Introdução....Página 50

Utilização adequada....Página 50

Material fornecido....Página 50

Descrição das peças....Página 50

Dados técnicos....Página 50

Segurança....Página 51

Indicações de segurança....Página 51

Colocação em funcionamento....Página 52

Inserir / substituir as pilhas....Página 52

Montar o candeeiro....Página 52

Ligar/desligar o candeeiro....Página 53

Operar o candeeiro com o controlo remoto....Página 53

Manutenção e limpeza....Página 53

Eliminação....Página 53

Garantia e assistência....Página 53

Garantia....Página 53

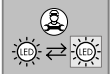
Endereço da assistência....Página 54

Declaração de conformidade....Página 54

Fabricante / importador de pilhas....Página 54

Fabricante de pilhas....Página 54

Legenda dos pictogramas utilizados

	Leia as instruções!		Não é adequado para reguladores de luz externos e interruptores eletrónicos.
	Este candeeiro destina-se exclusivamente à utilização no interior, em espaços secos e fechados.	**IP20**	O candeeiro possui o grau de proteção "IP20" e destina-se exclusivamente para uso doméstico no interior, em casas particulares. Não há proteção contra a penetração de água.
	Procedimento correto		Indicações de segurança Instruções
A	Amperes	**mA**	Miliamperes
	Tensão alternada (tipo de corrente e tensão)	**Hz**	Hertz (frequência)
	Tensão CC (tipo de corrente e tensão)	**W**	Watt (potência efetiva)
	Índice de restituição de cores		Lumen
	Temperatura de luz em Kelvin	**SELV**	Baixa tensão de proteção
	Classe de proteção II		Os LED RGB são uma decoração luminosa. Não utilize os LEDs RGB para iluminação de divisões ou como luz nocturna.
	Utilize luvas de proteção!		Respeite as indicações de aviso e segurança!
	Aviso de choque elétrico! Perigo de morte!		Perigo de morte e de acidente para bebés e crianças!
	Manter fora do alcance das crianças.		CUIDADO: Contém pilhas de tipo moeda Perigo de ingestão – Leia as instruções.
	Para evitar riscos, uma fonte de luz danificada deste produto só pode ser substituída pelo fabricante, pelo seu representante de assistência técnica ou por um especialista equivalente.		O dispositivo de comando é substituível.
	Danos ambientais devido à eliminação incorreta de pilhas/baterias!		Ligação USB
	Elimine a embalagem e o aparelho de forma ecológica!		Poli(tereftalato de etileno)
	Polietileno (baixa densidade)		Cartão canelado

21 PAP AZUL	Cartão	22 PAP AZUL	Papel
	Polaridade da ligação	V	Volt
tc	Temperatura de referência na caixa	tc•	Ponto de medição da temperatura do invólucro
ta	temperatura nominal / ambiente mais elevada		Classe de proteção II
	Transformador de segurança à prova de curto-circuito		Dispositivo de comando independente
	O candeeiro apenas pode ser utilizado com o transformador "XY10SX-050200VH-EW" fornecido.		

Candeeiro de pé LED

Introdução

Leia este manual de instruções na íntegra e com atenção. Desdobre a página com as ilustrações. Este manual faz parte do produto e contém notas importantes sobre a colocação em funcionamento e o manuseamento. Respeite sempre todas as indicações de segurança. Antes da colocação em funcionamento, verifique se a tensão correta está presente e se todas as peças estão corretamente montadas. Em caso de dúvidas ou de incertezas quanto ao manuseamento do aparelho, contacte o seu revendedor ou centro de assistência técnica. Guarde este manual num local seguro e, se necessário, transmita-o a terceiros.

Utilização adequada

Este candeeiro destina-se exclusivamente à utilização no interior, em espaços secos e fechados. Este produto destina-se a ser utilizado apenas em casas particulares. Este produto destina-se a um funcionamento normal.

Os LED RGB são uma decoração luminosa. Não utilize os LEDs RGB para iluminação de divisões ou como luz nocturna.

Material fornecido

Após desembalar o aparelho, verifique sempre o material fornecido quanto à integridade, bem como o estado do aparelho.

1 Candeeiro de pé LED, Modelo: 14181605L / 14181606L
1 Base do candeeiro
1 Adaptador de rede USB
3 Suportes
1 Controlo remoto incl. pilha (lítio)
1 Instruções de utilização e montagem

Descrição das peças

1 Botão tátil
2 Tubo de suporte superior
3 Tubo de suporte central
4 Tubo de suporte inferior
5 Cabo de ligação USB
6 Adaptador de rede USB
7 Base do candeeiro
8 Suportes
9 Tira de isolamento
10 Compartimento das pilhas
11 Pilha
12 Controlo remoto

Dados técnicos

Candeeiro:

N.º do modelo:	14181605L / 14181606L
Tensão de funcionamento:	230-240 V~, 50 Hz
Potência nominal:	máx. 14 W
Classe de proteção:	II / ⧈
Tipo de proteção:	IP20

adaptador de rede:

N.º do modelo:	XY10SX-050200VH-EW
Potência de entrada:	220–240 V~, 50/60 Hz, máx. 0,2A
Potência de saída:	USB SELV 5V ⎓, 2A, 10W
Classe de proteção:	II/⧈
Tipo de proteção:	IP20

Módulo de LED:

Potência nominal:	máx. 9 W

Controlo remoto:

Tipo:	1 x CR2025
Componentes:	Dióxido de lítio-manganês
Tensão nominal:	3 V
Capacidade nominal:	160 mAh
Data de fabrico:	04.2026

Este produto contém uma fonte luminosa de classe de eficiência energética „F".

Segurança

Indicações de segurança

Em caso de danos causados pela inobservância deste manual de instruções, perde-se o direito à garantia! Não assumimos a responsabilidade por danos subsequentes! Não nos responsabilizamos por danos materiais e pessoais, causados por um manuseamento incorreto ou pela inobservância das indicações de segurança!

- 

  ⚠ AVISO! PERIGO DE MORTE E DE ACIDENTE PARA BEBÉS E CRIANÇAS!
  Nunca deixe as crianças sem vigilância com o material da embalagem. Existe perigo de asfixia através do material de embalagem. As crianças subestimam frequentemente os perigos. Mantenha as crianças sempre afastadas do produto.
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos, assim como por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou deficiências na experiência e conhecimento, se forem vigiadas ou instruídas em relação ao uso seguro do aparelho e se compreenderem os perigos que daí possam resultar. As crianças não devem brincar com o produto. A limpeza e a manutenção pelo utilizador não devem ser realizadas por crianças sem vigilância.

⚠ PERIGO DE FERIMENTOS!

- Não deixe o candeeiro ou o material de embalagem espalhado de forma descuidada. As películas/sacos de plástico, peças de plástico etc. são perigosos para crianças.



Evite o perigo de morte por choque elétrico

- Verifique o candeeiro e o cabo de ligação à rede quanto a eventuais danos antes de cada utilização. Não utilize o candeeiro caso seja detetado algum dano.
- Cabos elétricos danificados significam perigo de vida devido a choques elétricos. Em caso de danos, reparações ou outros problemas no candeeiro, entre em contacto com o serviço de assistência técnica ou um eletricista especializado.
- É essencial que evite o contacto dos cabos de tensão da rede e dos contactos com água ou outros líquidos.
- Nunca abra qualquer dos equipamentos elétricos, nem insira quaisquer objetos nos mesmos. Isto significaria perigo de morte por choque elétrico.
- Utilize apenas um transformador USB cujas especificações técnicas correspondam às do produto.
- Nunca toque no transformador USB com as mãos molhadas.
- Nunca puxe o transformador USB da tomada pelo cabo de ligação USB, segure sempre o transformador.
- Desligue sempre a ficha da tomada antes da montagem, desmontagem ou limpeza.
- Não dobre o cabo do transformador USB e não o coloque sobre arestas vivas.
- Utilize apenas as peças individuais fornecidas, caso contrário, todos os direitos de garantia serão considerados nulos.
- Para evitar perigos, um cabo flexível externo danificado deste candeeiro deve ser substituído exclusivamente pelo fabricante, o seu representante de serviço ou um profissional equivalente.
- Quando não estiver a utilizar ou limpar o produto, ou se ocorrer uma avaria, desligue sempre o produto e desligue o transformador USB da tomada.
- Para evitar perigos, uma fonte de luz danificada deste produto deve ser substituída exclusivamente pelo fabricante, o seu representante de assistência técnica ou por um profissional equivalente.



Evite perigos de queimadura e de ferimento

- 
  Não é adequado para reguladores de luz externos e interruptores eletrónicos.
- Algumas pessoas podem sofrer ataques epilépticos ou perda de consciência se forem expostas a determinadas luzes intermitentes ou efeitos luminosos. Consulte imediatamente um médico se tiver sintomas de epilepsia.
- Durante o funcionamento, não olhar diretamente para a lâmpada a uma curta distância.
- Não observe o LED com um instrumento ótico (por ex., lupa).
- Não cubra o candeeiro ou o adaptador de rede com panos, cortinas ou outros objetos e mantenha o distanciamento de outros materiais facilmente inflamáveis. Assegure-se de que há circulação de ar e distância suficiente à volta do candeeiro. O desenvolvimento de calor em excesso poderá levar a um incêndio.
- Não utilize o produto próximo de fontes de calor, tais como aquecedores ou outros aparelhos que emitam calor!
- Não coloque o produto em contacto com fogo nem o exponha a temperaturas elevadas.
- Coloque o cabo de ligação USB de modo a que não constitua um perigo de tropeçamento.



Procedimento correto

- Coloque o candeeiro de forma a que fique protegido de sujidade e calor excessivo.

- Esteja sempre atento! Preste sempre atenção à ação a realizar e aja sempre com bom senso. Nunca utilize o candeeiro se não estiver concentrado ou se não se sentir bem.
- Antes de utilizar, familiarize-se com todas as instruções e ilustrações deste manual e com o próprio produto.



Indicações de segurança para pilhas/ baterias

⚠ CUIDADO! PERIGO DE ASFIXIA!

O produto contém uma pilha de moedas que pode ser engolida!

-  **⚠ AVISO! MANTENHA AS PILHAS FORA DO ALCANCE DAS CRIANÇAS!**
  A ingestão pode resultar em queimaduras químicas, perfuração de tecidos moles ou morte. Podem ocorrer queimaduras graves até duas horas após a ingestão. Consulte imediatamente um médico.
- Elimine imediatamente as pilhas/baterias gastas. Mantenha as pilhas/baterias novas e gastas fora do alcance das crianças. Se acreditar que pilhas/baterias foram engolidas ou se encontram no corpo, consulte imediatamente um médico.
- Feche sempre completamente o compartimento das pilhas. Se o compartimento das pilhas não estiver bem fechado, pare de utilizar o produto, retire as pilhas e mantenha-as afastadas das crianças.
-  **PERIGO DE EXPLOSÃO!** Nunca recarregue pilhas não recarregáveis. Não provoque curtos-circuitos e/ou abra as pilhas/baterias. Isso pode resultar em aquecimento excessivo, risco de incêndio ou explosão.
- Nunca deite pilhas/baterias no fogo ou na água.
- Não sujeite as pilhas/baterias a qualquer esforço mecânico.
- Utilize apenas pilhas de acordo com as indicações do capítulo "Dados técnicos". A utilização de pilhas erradas pode provocar um incêndio ou uma explosão.

Risco de vazamento das pilhas/da bateria

- Evite condições e temperaturas extremas que possam afetar as pilhas/baterias, p. ex., em radiadores/sob luz solar direta.
- Se as pilhas/baterias vazarem, evite o contacto da pele, olhos e membranas mucosas com os produtos químicos! Lave as áreas afetadas imediatamente com água limpa e consulte um médico!
-  **UTILIZAR LUVAS DE PROTEÇÃO!**
  As pilhas/baterias com fugas ou danificadas podem causar queimaduras químicas se entrarem em contacto com a pele. Neste caso, portanto, utilize luvas de proteção adequadas.

Risco de danos no produto

- Utilize unicamente o tipo de pilhas/tipo de bateria especificado!
- Insira as pilhas/baterias de acordo com as marcações de polaridade (+) e (-) na pilha/bateria e no produto.
- Limpe os contactos da pilha/bateria e o compartimento das pilhas/bateria com um pano seco e sem fiapos ou cotonete antes de inserir!
- Remova imediatamente as pilhas/baterias gastas do produto.

Colocação em funcionamento

Inserir / substituir as pilhas

Nota: retire a fita isoladora **(9)** do compartimento das pilhas **(10)** antes da primeira utilização.

Se o alcance do controlo remoto **(12)** diminuir, deve substituir a pilha **(11)**.

- □ Desbloqueie o compartimento da bateria **(10)** utilizando um objeto pontiagudo.
- □ Empurre a alavanca de desbloqueio para dentro e puxe o compartimento das pilhas **(10)** para fora.
- □ Se necessário, retire a pilha usada **(11)**.
- □ Introduza uma pilha **(11)** nova no compartimento das pilhas **(10)**. Utilize apenas pilhas **(11)** conforme descrito no capítulo sobre "Dados técnicos".
  Advertência: observe a polaridade correta. Esta é apresentada no controlo remoto **(12)**.
- □ Deslize o compartimento das pilhas **(10)** novamente para o interior do controlo remoto **(12)**.

Montar o candeeiro

Nota: Utilize um adaptador de rede USB (incluído), que forneça tensão baixa de segurança (SELV) e esteja em conformidade com a norma de segurança EN 62368.

- Utilize apenas um transformador USB cujas especificações técnicas correspondam às do produto.
- □ Remova todo o material de embalagem e películas protetoras da luz.
- □ Aparafuse os suportes **(8)** por baixo da base do candeeiro **(7)**.
- □ Insira o tubo de suporte **(4)** inferior na base do candeeiro **(7)**.
  Certifique-se de que as ranhuras na base do candeeiro estão corretamente posicionadas **(7)**.
- □ De seguida, coloque o tubo de suporte **(3)** central no tubo de suporte **(4)** inferior.
  Verifique igualmente se os tubos de suporte estão corretamente conectados.

□ Por último, coloque o tubo de suporte **(2)** superior no tubo de suporte **(3)** central.
Verifique igualmente se os tubos de suporte estão corretamente conectados.

□ Insira a ficha USB do cabo de ligação USB **(5)** no adaptador de rede USB **(6)** ou numa tomada USB adequada (utilize apenas uma tomada USB cujas especificações técnicas correspondam às do produto) ou semelhante.

□ Se utilizar o adaptador de rede USB **(6)**: de seguida, ligue-o a uma tomada devidamente instalada.

O seu candeeiro está agora pronto para ser utilizado.

Ligar/desligar o candeeiro

Ligue ou desligue o candeeiro no botão tátil **(1)**.

Nota: O candeeiro possui uma função de memória que guarda a última função selecionada. Ao ligar novamente, o candeeiro liga-se com a última função selecionada.

Operar o candeeiro com o controlo remoto

Nota: O transmissor do controlo remoto **(12)** está localizado no lado oposto do compartimento das pilhas **(10)** . Certifique-se de que não existem obstáculos entre o transmissor e o recetor.

Tem à sua disposição as seguintes funções:

Ligar o candeeiro (**Nota:** O candeeiro tem uma função de memória; ao ligar novamente, á ativada a última função selecionada).

Desligar o candeeiro

Temporizador aprox. 30 ou 60 minutos - Clique uma vez para ativar o temporizador por aprox. 30 minutos. Clique duas vezes para ativar o temporizador por aprox. 60 minutos. A luz pisca brevemente três vezes aos 30 minutos e quatro vezes aos 60 minutos.

O candeeiro liga-se com a cor selecionada

Luz branca quente

Aumentar a luminosidade - clicar repetidamente

Diminuir a luminosidade - clicar repetidamente

Programa musical - A luz é ativada pelos sons

Transição suave com gradiente de cor contínuo

Transição suave com gradiente de cor descontínuo

Transição suave com múltiplas cores contínuas (distribuição uniforme das cores)

As cores individuais passam de baixo para cima (6 cores)

Mudança lenta de uma cor individual de todo o candeeiro (6 cores)

As cores individuais passam do centro para cima e para baixo (6 cores)

Manutenção e limpeza

⚠ AVISO! PERIGO DE MORTE DEVIDO A CHOQUE ELÉTRICO!

Desligue o candeeiro da rede elétrica antes de efetuar qualquer trabalho. Retire o cabo de ligação USB da tomada de carregamento USB.

■ Não utilize solventes, gasolina ou produtos semelhantes. O candeeiro seria danificado.

□ Para a limpeza, utilize apenas um pano seco, sem fios.

Eliminação

Esteja atento à especificação dos materiais da embalagem para a separação de lixo. Estas são identificadas com abreviações (a) e números (b) com o seguinte significado: 1–7: Plásticos / 20–22: Papel e papelão / 80–98: Materiais compostos.

Não deposite o seu produto utilizado no lixo doméstico, a favor da proteção ambiental, e elimine-o de forma adequada. Pode informar-se sobre os pontos de recolha e o seu horário de funcionamento junto ao seu município.

As pilhas defeituosas ou usadas devem ser recicladas em conformidade com o Regulamento (UE) 2023/1542. Devolva as pilhas e/ou o aparelho através dos meios de recolha previstos.

Danos ambientais devido à eliminação incorreta de pilhas/baterias recarregáveis!

As pilhas não devem ser eliminadas juntamente com o lixo doméstico. Podem conter metais pesados tóxicos e estão sujeitas a tratamento de resíduos perigosos. Os símbolos químicos dos metais pesados são os seguintes: Cd = cádmio, Hg = mercúrio, Pb = chumbo. Por conseguinte, entregue as pilhas usadas num ponto de recolha municipal.

Garantia e assistência

Garantia

Recebe, no momento de compra deste aparelho, uma garantia de 36 meses. O aparelho foi fabricado cuidadosamente e submetido a um rígido controlo de qualidade. Dentro do período de garantia, reparamos gratuitamente todas as falhas de material ou de fabrico. Se, mesmo assim, surgirem eventuais defeitos durante o período de garantia, envie o aparelho para a morada da Assis-

tência, indicando o seguinte Número do modelo:
14181605L / 14181606L.

Os danos causados por um manuseamento inadequado ou pela inobservância do manual de instruções ou uma intervenção por pessoal não autorizado, bem como as peças sujeitas a desgaste (como por ex. lâmpadas) estão excluídos da garantia.

Com a troca do aparelho, de acordo com DL 67/2003, o tempo de garantia se inicia novamente.

Endereço da assistência

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
ALEMANHA
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-Mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

(FR)

Número de serviço gratuito:
Tel.: 00800 / 27456637

IAN 523763_2601

Para qualquer questão, guarde o talão de compra e o número de artigo (IAN 523763_2601) como comprovativo da mesma.

Declaração de conformidade CE

Este produto e as baterias / pilhas recarregáveis fornecidas cumprem os requisitos das directivas europeias e nacionais aplicáveis. A conformidade foi verificada. As declarações e documentos correspondentes podem ser obtidos junto do fabricante.

Fabricante / importador de pilhas

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
ALEMANHA

E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

Fabricante de pilhas

Dongguan Tianqiu Enterprise Co., Ltd.
TianQiu Industrial Park,
Xinji Industrial Zone,
Machong Town, Dongguan,
GuangDong, P.R. China
E-mail: idsale2@gdtianqiu.com
www.tmmq.cn

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
DE-59872 Meschede
GERMANY

Last Information Update • Stand der Informationen • Version des informations • Stand van de informatie • Versione delle informazioni • Estado de las informaciones • Estado das informações: 05/2026
Ident.-No.: 14181605L / 14181606L 052026-1

22 PAP

ES/PT AZUL

PDF ONLINE
www.lidl-service.com